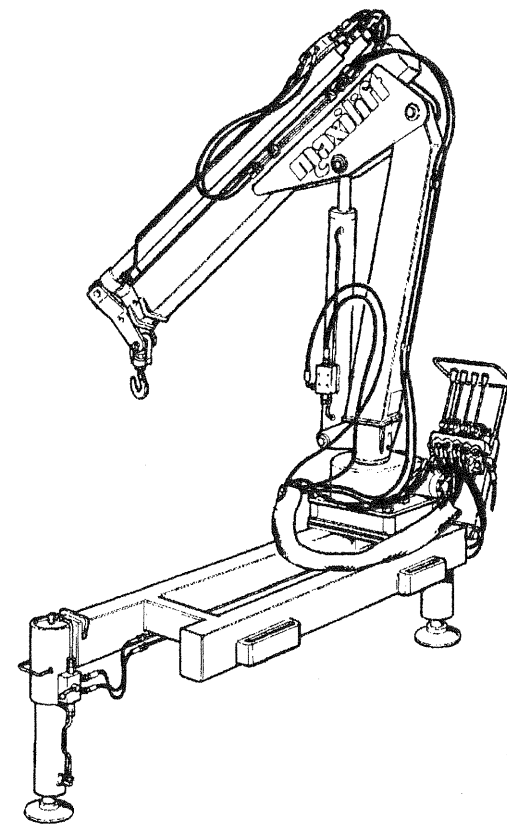


maxilift



017

**Libretto Ricambi
Spare Parts
Ersatzteile
Pièces de Rechange
Repuestos**

MD.0.042

QUESTO CATALOGO RIGUARDA I PEZZI DI RICAMBIO DELLA GRU MAXILIFT 017

INTRODUZIONE

Questo catalogo ha diverse suddivisioni principali. Ciascuna di queste suddivisioni comprende un gruppo di componenti, questi raggruppamenti sono specificati nella tavola principale.

Ogni illustrazione è seguita dalla corrispondente tavola descrittiva.

I pezzi mostrati nelle illustrazioni sono numerati a partire dal numero 1.

Il numero di posizione è seguito dal numero di codice, dal numero di pezzi e dalla descrizione.

INTERPRETAZIONE DEI SIMBOLI PER IL NUMERO DELLE PAGINE:

017	TR.06.03.0	1
Gru tipo	Tavola	Edizione

PER ORDINARE I PEZZI DI RICAMBIO

Quando si ordinano i pezzi occorre:

- 1 -Includere il numero del pezzo, la sua descrizione e la quantità desiderata
- 2 -Indicare l'indirizzo completo
- 3 -Specificare come i pezzi devono essere inviati
- 4 -Specificare i pezzi desiderati in sequenza con il numero di codice
- 5 -Quando ordinate i pezzi di ricambio per una gru, indicate il tipo di gru ed il suo numero di matricola. Quest'informazione è indicata nella targa applicata sulla colonna.

maxilift

THIS SPARE PARTS CATALOGUE IS FOR THE MAXILIFT 017 TYPE LOADER

INTRODUCTION

The catalogue has several main subdivisions. Each of them embraces a main component grouping. These groupings are listed in the table of contents. Each illustration is followed by the corresponding written material. Parts shown in the illustrations are numbered by position starting with number 1. This position number is listed with the written material opposite the part number, quantity per loader and description of the appropriate part.

INTERPRETATION OF THE SIGNS FOR PAGE NUMBERS

017	TR.06.03.0	1
Loader type	Plates	Edition

ORDERING SPARE PARTS

When ordering spare parts please:

- 1 -Include the part number, description and quantity desired.*
- 2 -Include your complete address.*
- 3 -Specify how the parts are to be sent.*
- 4 -List the desired parts in sequence by part number.*
- 5 -When ordering spare parts for one particular crane, please always indicate the crane type and the serial number of the tail lift. This information is given on a plate mounted on the column.*

maxilift

DIESER ERSATZTEILKATALOG GILT FÜR DEN MAXILIFT LADEKRAN Typ 017

EINLEITUNG

Der katalog ist in eine Anzahl Hauptgruppen unterteilt. Jede dieser Hauptgruppen umfasst, wie aus dem Inhaltsverzeichnis hervorgeht, eine grossere Einheit des Ladekrans. Der Katalog ist in übrigen so eingeteilt, dass einer Bildseite die entsprechende Textseite folgt. Die Teile auf der Bildseite sind mit Ziffern von 1 aufwärts versehen (Pos.Nr.) Die entsprechend Pos. Nr. ist auch auf der Textseite, zusammen mit der Bestellnummer des Teiles, seine Benennung sowie der Anzahl pro Ladekran angegeben.

ZEICHENERKLÄRUNG FÜR SEITENNUMERIERUNG

017	TR.06.03.0	1
Ladekran typ	Tabellen	Ausgabe

BESTELLEN VON ERSATZTEILEN

Bei Bestellung von Ersatzteilen ist folgendes zu beachten.

- 1 -Stets die Bestellnummer des Teiles, seine Benennung und die gewünschte Anzahl angeben.
- 2 -Stets vollständige Anschrift angeben.
- 3 -Stets die gewünschte Versandart angeben.
- 4 -Geben Sie auf Ihrem Bestellschein die gewünschten Teile bitte in numerischer Reihenfolge an.
- 5 -Bei Ersatzteilbestellung für einen bestimmten kran, bitte stets die Typenbezeichnung und Fabrikationsnummer des krans angeben. Gewünschte Angaben befinden sich auf einem an der kransäule befestigten Schild.

maxilift

CE CATALOGUE EST POUR LES PIÈCES DE RECHANGE DU TYPE DE GRUE MAXLIFT TYPE 017

INTRODUCTION

Ce catalogue a plusieurs subdivisions principaux. Chacune de ces subdivisions embrace un regroupement des composantes principaux. Ces regroupements sont spécifiés dans la table des contenus.

Chaque illustration est suivie par le correspondant matériel écrit. Les pièces montrées dans les illustrations sont nombrées à partir du number 1. Le nombre de position est dressé avec le matériel écrit posé au numero de la pièce, quantité par grue et description de la partie convenable.

INTERPRETATION DES SYMBOLES POUR LES NUMBRES DES PAGES

017	TR.06.03.0	1
Grue type	Tableaux	Edition

POUR ORDONNER LES PIÈCES DE RECHANGE

Quand vous commandez les pièces de rechange:

- 1 -Incluez le numero de la pièce, sa description et la quantité désirée.*
- 2 -Incluez votre adresse complete.*
- 3 -Spécifiez comment les pièces doivent etre envoyées.*
- 4 -Spécifiez les pièces désirées en sequence avec le numero de la pièce.*
- 5 -Quand vous commandez les pièces de rechange pour une grue particulière indiquez le type de grue et son numero de série. Cette information est indiquée sur la plaque placée sur la colonne.*

maxilift

ESTE CATALOGO DE PIEZAS DE REPUESTO ES PARA EL CARGADOR MAXILIFT TIPO 017

INTRODUCCION

El catálogo presenta algunas principales subdivisiones, cada una de las cuales comprende un principal agrupamiento de componentes. Estos agrupamientos son enumerados en el indice. Cada una ilustración ha seguido por el material escrito correspondiente. Las partes ilustradas son numerados por posición partiendo del numero 1.

Este numero de posición es enumerado por el material escrito delante del numero de la parte cantidad para cargador y descripción de la parte apropiada

'INTERPRETACION DE LOS SIGNOS POR NUMEROS DE PAGINA'

017	TR.06.03.0	1
Grua tipo	Tablas	Edicion

PARA PEDIR PIEZAS DE REPUESTO

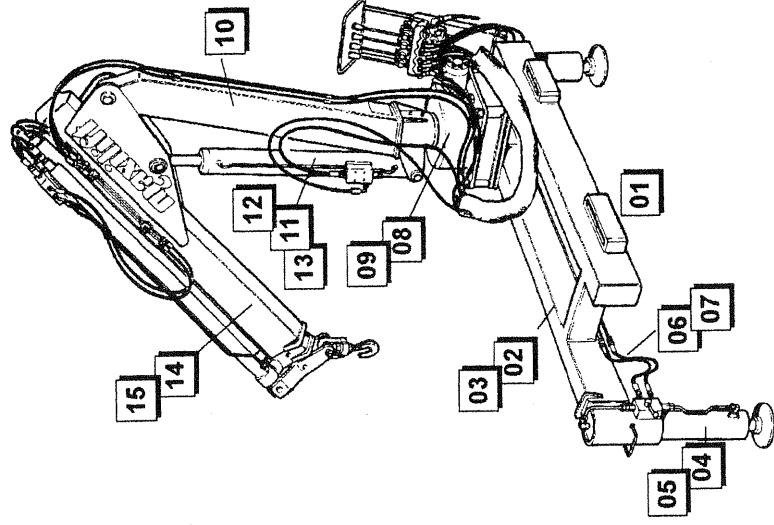
Para pedir piezas de repuesto, haga el favor de:

- 1 -Incluir el numero de la parte, la descripción y la cantidad que se quiere.*
- 2 -Incluir vuestra completa dirección.*
- 3 -Especificar las modalidades de despacho de las partes.*
- 4 -Hacer elenco de las partes que queréis en serie por el numero de las partes.*
- 5 -Para pedir piezas de repuesto para una grua particular, por favor, indicare siempre el tipo de grua y el número de serie de la grua. Este informe es dado sobre un plano de postura (plato) montado sobre la columna.*

maxilift

017

**LIBRETTO RICAMBI
SPARE PARTS
ESRSATZTEILE
PIECES DE RECHANGE
REPUESTOS**



1 TR.06.01.0
COMPONENTI DI FISS. GRU A BASAM.
CRANA WITH BASE FASTENING PARTS
COMPOSANTS DE FIXATION GRUE AVEC AMBASE
FIXIERUNGBESTANDTEILE KRAN MIT UNTERGESTELL

4 TR.06.04.0
CILINDRO STABILIZZATORE
STABILIZER CYLINDER
CYLINDRE STABILISATEUR
STABILISATORZYLINDER
CILINDRO ESTABILIZADOR

7 TR.06.07.0
IMPIANTO IDRAULICO 1 STABILIZ.
OUTRIGGERS HYDRAULIC SYSTEM
INSTALLATION HYDRAULIQUE STABILISATEURS
HYDRAULISCHE ANLAGE STABILISATOREN
INSTALACION HIDRAULICA ESTABILIZADORES

10 TR.05.10.0
COLONNA
COLUMN
COLONNE
SAULE
COLUMNA

13 TR.06.13.0
IMPIANTO IDRAULICO CILINDRO SOLLEVAMENTO
CON LIMITATORE DI MOMENTO
CYLINDER ARM LIFTING HYDRAULIK SYSTEM
WITH LOAD LIMITING DEVICE
INSTALLATION HYDRAULIQUE VERIN DE LEVAGE
AVEC LIMITEUR DE MOMENT
HYDRAULISCHE ANLAGE DES
AUSLEGERHUBZYLINDERS
MIT UBERLAST ABSCHALTVOORRICHTUNG
INSTALLACION HIDRAULICA CILINDRO ELEVACION

2 TR.05.02.0
BASAMENTO E ASTE STABILIZZATORI
BASE AND STABILIZER RODS
CHASSIS ET TIGES STABILISATEURS
UNTERGESTELL UND STANGEN
STABILISATORENBASE Y VARILLAS ESTABILIZADORES

5 TR.06.05.0
CILINDRO STABILIZZATORE GIROVOLE
ARTICUL. OUTRIGGER
VERIN STABILISAT. ARTIC.
STUTZBEINE HYDR.
ESTABILISADOR ARTICOL

8 TR.05.08.0
BASAMENTO E ROTAZIONE
BASE-SLEWING
CHASSIS ET ROTATION
UNTERGESTELL-DERHGRUPPE
BASE Y ROTACION

11 TR.05.11.0
CILINDRO SOLLEVAMENTO BRACCIO
CYLINDER ARM LIFTING
VERIN DE LEVAGE BRAS
AUSLEGERHUBZYLINDER
CILINDRO ELEVACION BRAZO

14 TR.05.14.0
BRACCIO E SFILI VERS.1
BOOM AND EXTENSIONS
FLECHE ET BRAS D'EXTENSIONS
ARM UND VERLAENGERUNG
BRAZO Y PROLONGACIONES

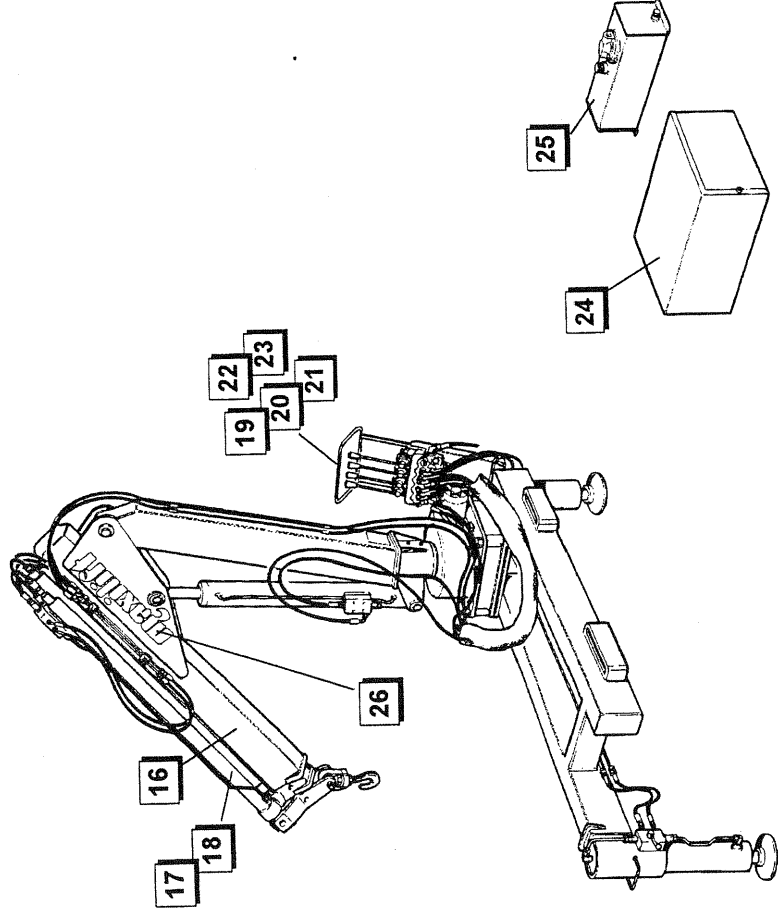
3 TR.06.03.0
TRAVERSA E ASTE STABILIZZATORI
MAIN BEAM AND STABILIZER RODS
TRAVERSE ET TIGES STABILISATEURS
QUERSTANGE UND STANGEN
SOPORTE Y VARILLAS ESTABILIZADORES

6 TR.06.06.0
IMPIANTO IDRAULICO 2 STABILIZZATORI
OUTRIGGERS HYDRAULIC SYSTEM
INSTALLATION HYDRAULIQUE STABILISATEURS
HYDRAULISCHE ANLAGE STABILISATOREN
INSTALACION HIDRAULICA ESTABILIZADORES

9 TR.06.09.0
IMPIANTO IDRAULICO ROTAZIONE
HYDRAULIC SLEWING SYSTEM
INSTALLATION ROTATION HYDRAULIQUE
HYDRAULISCHE ANLAGE DREHGRUPPE
INSTALACION HIDRAULICA ROTACION

12 TR.06.12.0
IMPIANTO IDRAULICO CILINDRO SOLLEVAMENTO
CYLINDER ARM LIFTING HYDRAULIC SYSTEM
INSTALLATION HYDRAULIQUE VERIN DE LEVAGE
HYDRAULISCHE ANLAGE AUSLEGERHUBZYLINDER
INSTALACION HIDRAULICA CILINDRO ELEVACION

15 TR.05.15.0
IMPIANTO IDRAULICO SFILLO VERSIONE 1
EXTENSIONS HYDRAULIC SYSTEM
INSTALLATION HYDRAULIQUE RALLONGES
VERLAENGERUNGS-HYDRAULIKANLAGE
INSTALACION HIDRAULICA PROLONGACIONES



(16) TR.05.16.0
BRACCIO E SFILI VERS.2
BOOM AND EXTENSIONS
FLECHE ET BRAS D'EXTENSIONS
ARM UND VERLAENGERUNG
BRAZO Y PROLONGACIONES

(17) TR.05.17.0
IMPIANTO IDRAULICO SFILLO VERS.2
EXTENSIONS HYDRAULIC SYSTEM
INSTALLATION HYDRAULIQUE RALLONGES
VERLAENGERUNGS-HYDRAULIKANLAGE
INSTALACION HIDRAULICA PROLONGACIONES

(18) TR.05.22.0
CILINDRO SFILI
EXTENSIONS CYLINDER
VERIN RALLONGES
VERLANGERUNGSYLINDER
CILINDRO PROLONGACIONES

(19) TR.06.23.0
DISTRIBUTORE VERS.IDRAULICA
CONTROL VALVE
DISTRIBUTEUR
STEURBLOCK
DISTRIBUIDOR

(20) TR.05.23.0
DISTRIBUTORE VERS.IDRAULICA"CE"
DECLASSATA
CONTROL VALVE
DISTRIBUTEUR
STEURBLOCK
DISTRIBUIDOR

(21) TR.06.24.0
DISTRIBUTORE VERS.ELETTRICA
CONTROL VALVE
DISTRIBUTEUR
STEURBLOCK
DISTRIBUIDOR

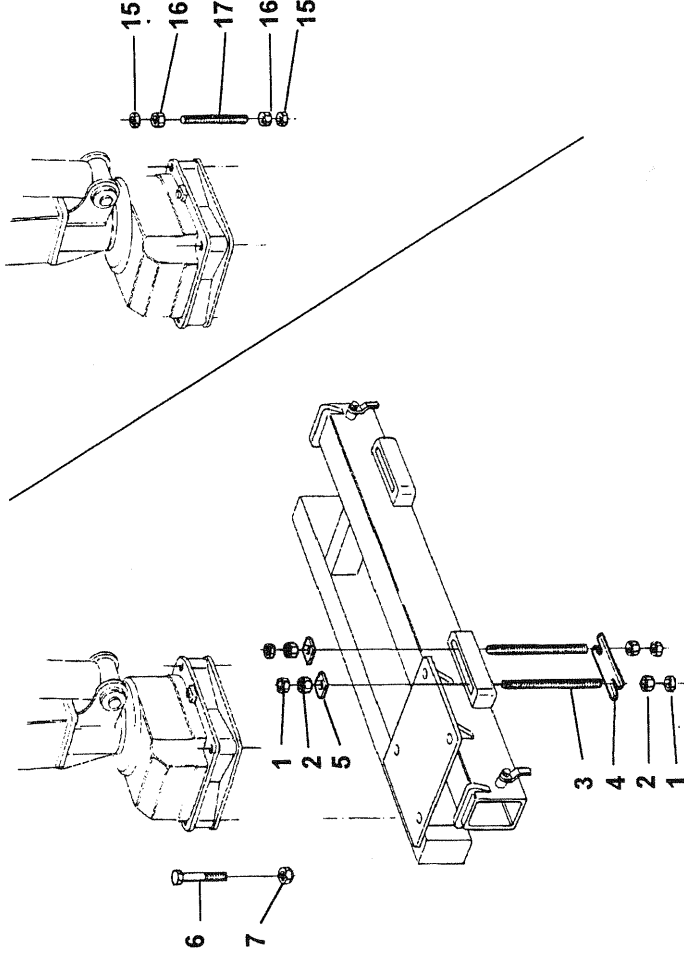
(22) TR.05.24.0
DISTRIBUTORE VERS.ELETTRICA "CE"
DECLASSATA
CONTROL VALVE
DISTRIBUTEUR
STEURBLOCK
DISTRIBUIDOR

(23) TR.06.25.0
DISTRIBUTORE VERS."E" CON LIMITATORE
CONTROL VALVE
DISTRIBUTEUR
STEURBLOCK
DISTRIBUIDOR

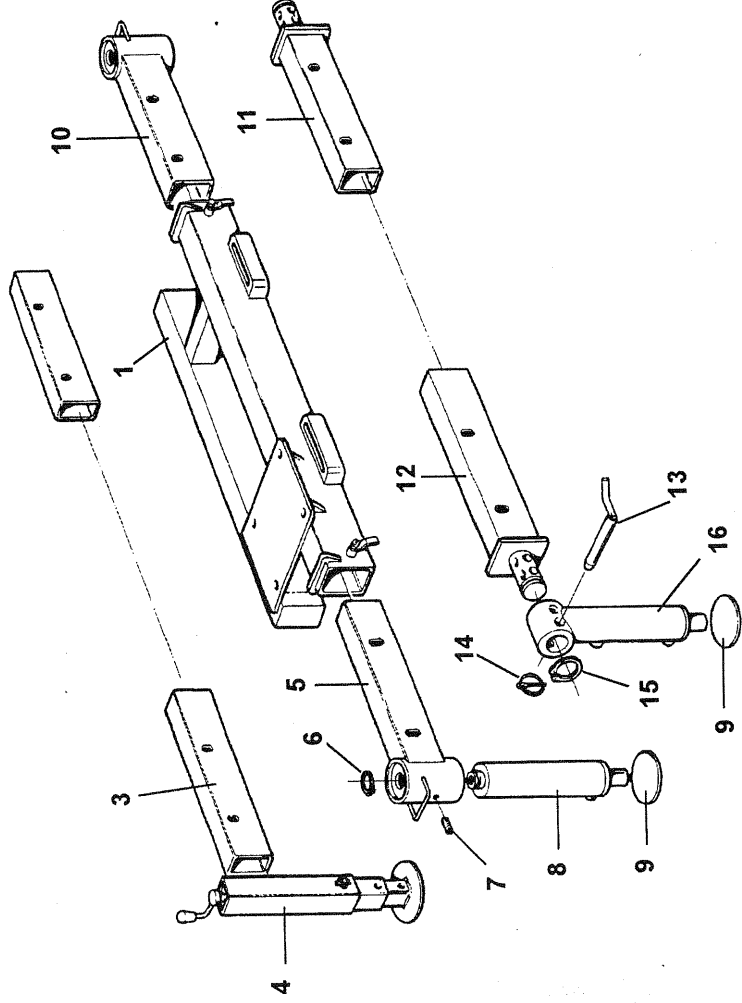
(24) TR.06.26.0
GRUPPO ELETTIDRAULICO
HIDR. POWER PACK
GROUPE ELECTROHIDR.
HYDRAULIKAGGREGAT
GRUPO ELETTIDRAULICO

(25) TR.06.27.0
SERBATOIO
RESERVOIR
RESERVOIR
TANK
DEPOSITO

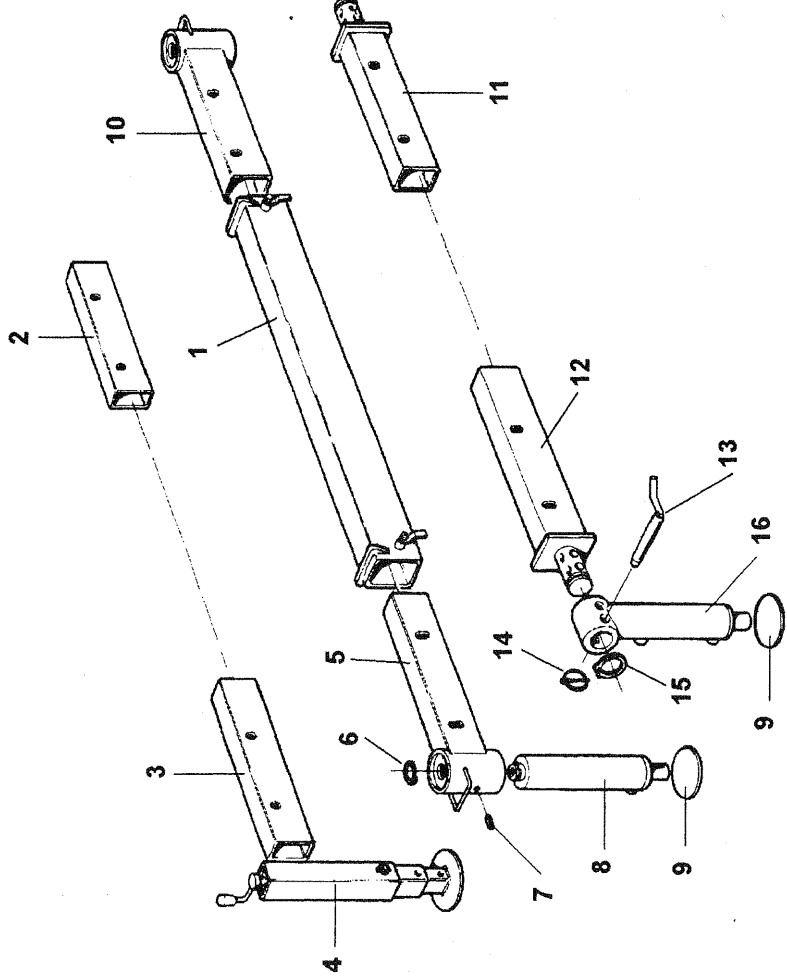
(26) TR.05.28.0
TR.SCHEMAPOSIZIONAMENTODECALCOMANIE
TRANSFER'S POSITION
PLACEMENT DES DECALCOMANIES
STELLUNG DER AUFKLEBER



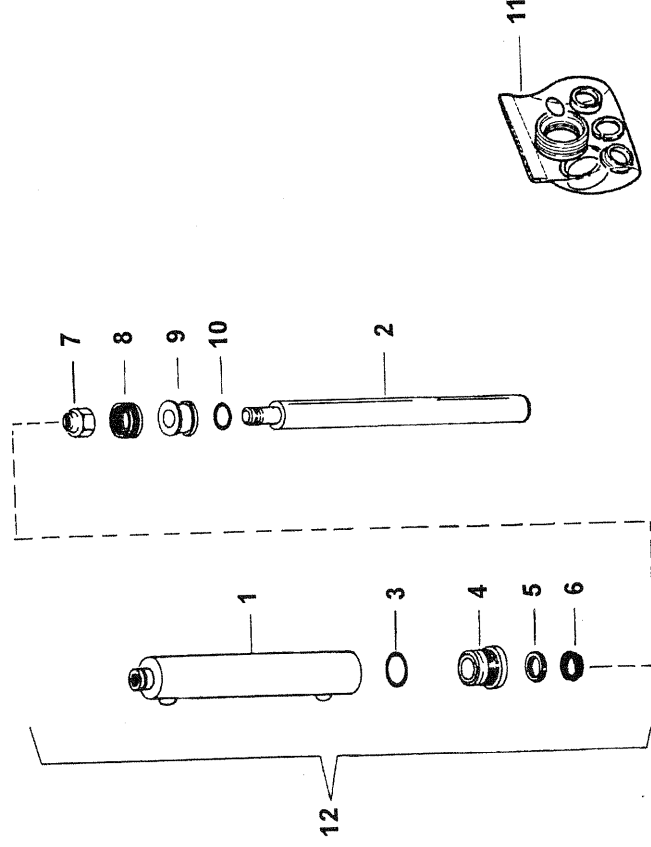
Pos.	Codice	Qt.	Denominazione	Description	Désignation	Benennung	Denominación
1	DA.1.021	16	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
2	DA.1.020	16	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
3	BF.0.002	8	TIRANTE	TIE BOLT	TIRANT		
4	PI.0.015	4	STAFFA	BRACKET	BRIDE	KLAMMER	
5	PI.0.014	8	PIASTRINA	PLATE	PLAQUETTE	PLAETTCHEN	PLACA
6	VT.0.152	4	VITE M20x120	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
7	DA.2.011	4	DADO AUTOBLOCCANTE	STOPNUT	ECROU DE SURETE	SPERRMUTTER	TUERCA AUTOTRABAD
8							
9							
10							
11							
12							
13							
14							
15	DA.1.021	8	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
16	DA.1.020	8	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
17	BF.0.001	4	TIRANTE	TIE BOLT	TIRANT		



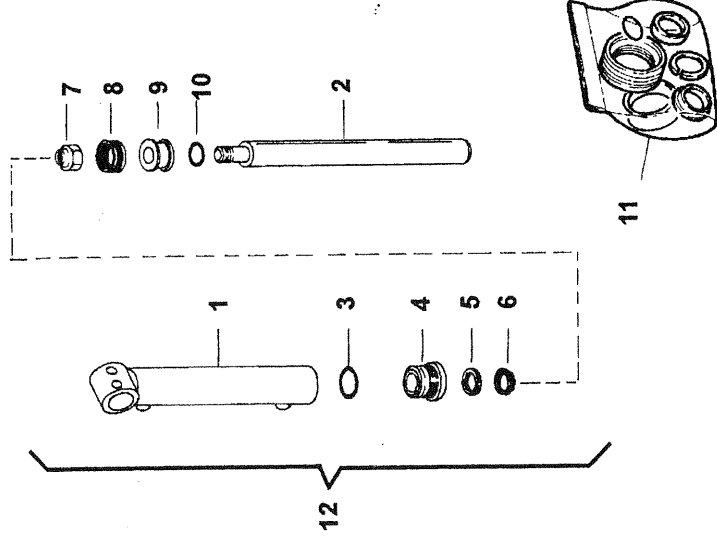
Pos.	Codice	Qt.	Denominazione	Description	Désignation	Benennung	Denominación
1	05.1.021	1	BASAMENTO	BASE	SOLLE	GEHAEUSE	BASE
2	05.4.004	1	ASTA CORTA	ROD	TIGE	STANGE	VARILLA
3	05.4.001	1	ASTA LUNGA	ROD	TIGE	STANGE	VARILLA
4	05.4.501	1	PIEDE MECCANICO	MECH. STABILIZER	STAB. MECANIQUE	MECHAN. STUTZBEINE	
5	06.4.003	1	ASTA LUNGA	ROD	TIGE	STANGE	VARILLA
6	AE.1.014	1	ANELLO ELASTICO	SNAP RING	ANNEAU RESSORT	SICHERUNGSRING	ANILLO ELASTICO
7	VT.3.001	1	GRANO	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
8	03.0.501	1	CILINDRO COMPLETO	CYLINDER ASS'Y	VERIN COMPLET	ZYLINDER (IM GANZEN)	CILINDRO COMPLETO
9	03.0.007	1	PIATTELLO	PLATE	EPESSEUR	PLATE	PLACA
10	06.4.004	1	ASTA CORTA	ROD	TIGE	STANGE	VARILLA
11	06.4.007	1	ASTA CORTA	ROD	TIGE	STANGE	VARILLA
12	06.4.006	1	ASTA LUNGA	ROD	TIGE	STANGE	VARILLA
13	PE.4.006	1	SPINA	PIN	AXE	BOLZEN	BULON
14	SP.3.001	1	SPINOTTO A SCATTO	PISTON PIN	CHEVILLE	KONTAKTSTIFT	PERNO
15	AE.1.020	1	ANELLO ELASTICO	SNAP RING	ANNEAU RESSORT	SICHERUNGSRING	ANILLO ELASTICO
16	06.4.501	1	CILINDRO COMPLETO	CYLINDER ASS'Y	VERIN COMPLET	ZYLINDER (IM GANZEN)	CILINDRO COMPLETO



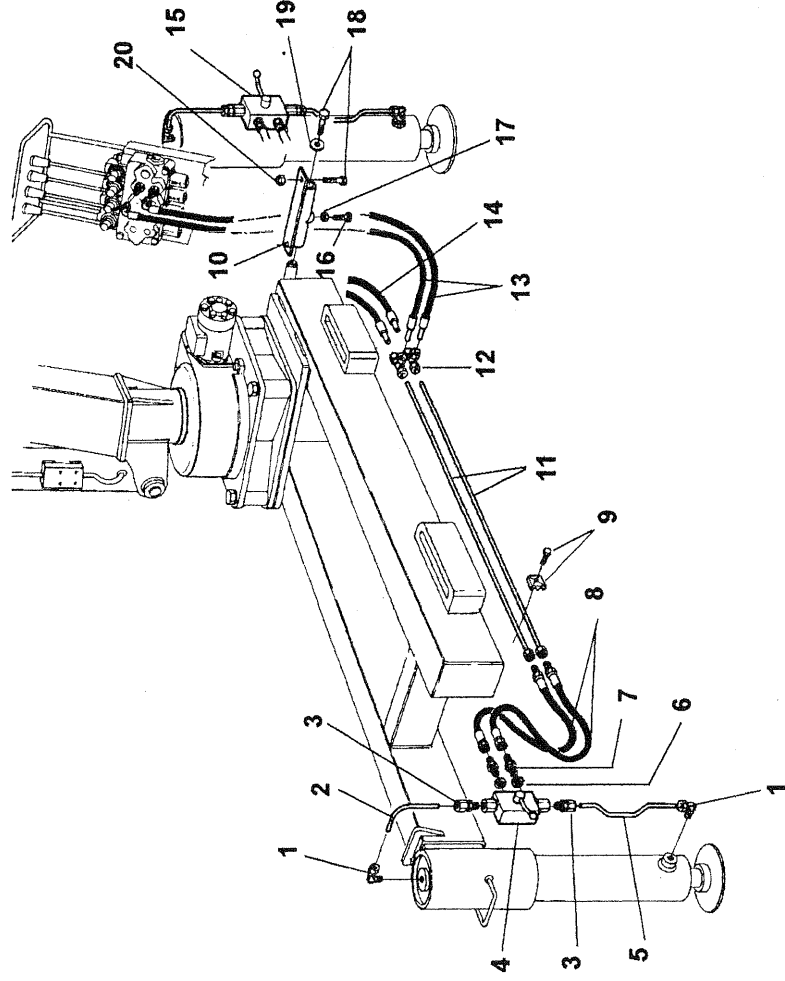
Pos.	Codice	Qt.	Denominazione	Description	Désignation	Benennung	Denominación
1	06.4.002	1	TRAVERSA	MAIN BEAM	TRAVERSE	QUERSTANGE	SOPORTE
2	05.4.004	1	ASTA CORTA	ROD	TIGE	STANGE	VARILLA
3	05.4.001	1	ASTA LUNGA	ROD	TIGE	STANGE	VARILLA
4	05.4.501	1	PIEDE MECCANICO	MECH. STABILIZER	STABILISATEUR MECAN.	MECHAN. STUTZBEINE	
5	06.4.003	1	ASTA LUNGA	ROD	TIGE	STANGE	VARILLA
6	AE.1.014	1	ANELLO ELASTICO	SNAP RING	ANNEAU RESSORT	SICHERUNGSRING	ANILLO ELASTICO
7	VT.3.001	1	GRANCO	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
8	03.0.501	1	CILINDRO COMPLETO	CYLINDER ASS'Y	VERIN COMPLET	ZYLINDER (IM GANZEN)	CILINDRO COMPLETO
9	03.0.007	1	PIATTELLO	PLATE	EPESSEUR	PLATTE	PLACA
10	06.4.004	1	ASTA CORTA	ROD	TIGE	STANGE	VARILLA
11	06.4.007	1	ASTA CORTA	ROD	TIGE	STANGE	VARILLA
12	06.4.006	1	ASTA LUNGA	ROD	TIGE	STANGE	VARILLA
13	PE.4.006	1	SPINA	PIN	AXE	BOLZEN	BULON
14	SP.3.001	1	SPINOTTO A SCATTO	PISTON PIN	CHEVILLE	KONTAKTSTIFT	PERNO
15	AE.1.020	1	ANELLO ELASTICO	SNAP RING	ANNEAU RESSORT	SICHERUNGSRING	ANILLO ELASTICO
16	06.4.501	1	CILINDRO COMPLETO	CYLINDER ASS'Y	VERIN COMPLET	ZYLINDER (IM GANZEN)	CILINDRO COMPLETO



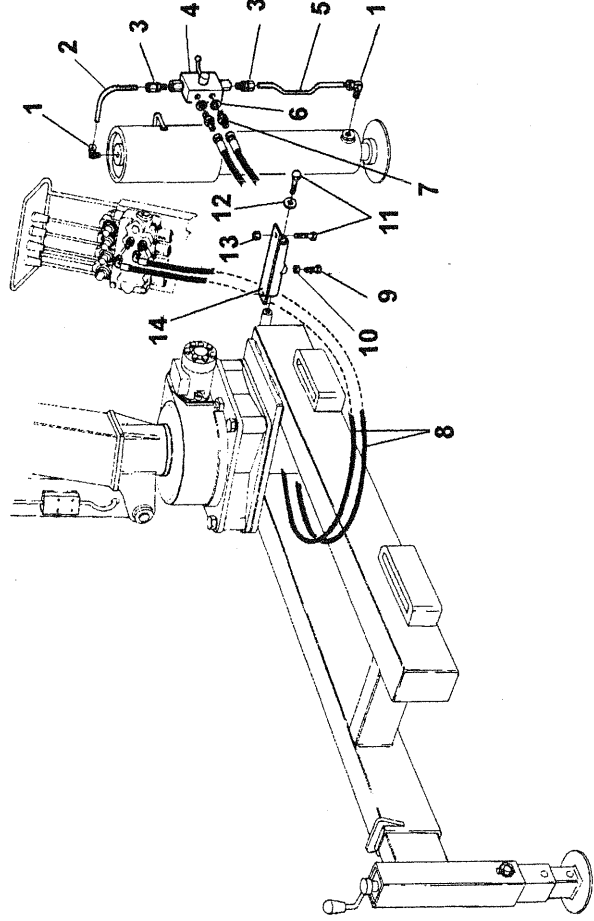
Pos.	Codice	Qt.	Denominazione	Description	Désignation	Benennung	Denominación
1	03.0.005	1	CILINDRO	CYLINDER	VERIN	ZYLINDER	CILINDRO
2	03.0.006	1	ASTA	ROD	TIGE	STANGE	VARILLA
3	OR.0.832	1	GUARNIZIONE OR	O-RING	O-RING	O-RING	ANILLO EN O
4	TS.0.005	1	TESTA CILINDRO	CYLINDER HEAD	CULASSE DE CYLINDRE	ZYLINDERKOPF	CABEZA CILINDRO
5	GZ.1.004	1	GUARNIZIONE	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICION
6	GZ.4.004	1	RASCHIAOILIO	SCRAPER RING	RACLEUR A HUILE	OELSCHABER	RASCADOR DE ACEITE
7	DA.2.017	1	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
8	GZ.2.003	1	GUARNIZIONE	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICION
9	PT.0.005	1	PISTONE	PISTON	PISTON	KOLBEN	PISTON
10	OR.0.120	1	GUARNIZIONE OR	O-RING	O-RING	O-RING	ANILLO EN O
11	GZ.9.005	1	KIT GUARNIZIONI	JOINT KIT	KIT DE JOINTS	DICHTUNGAATZ	KIT JUNTAS
12	03.0.501	1	CILINDRO COMPLETO	CYLINDER ASS'Y	VERIN COMPLET	ZYLINDER (IM GANZEN)	CILINDRO COMPLETO



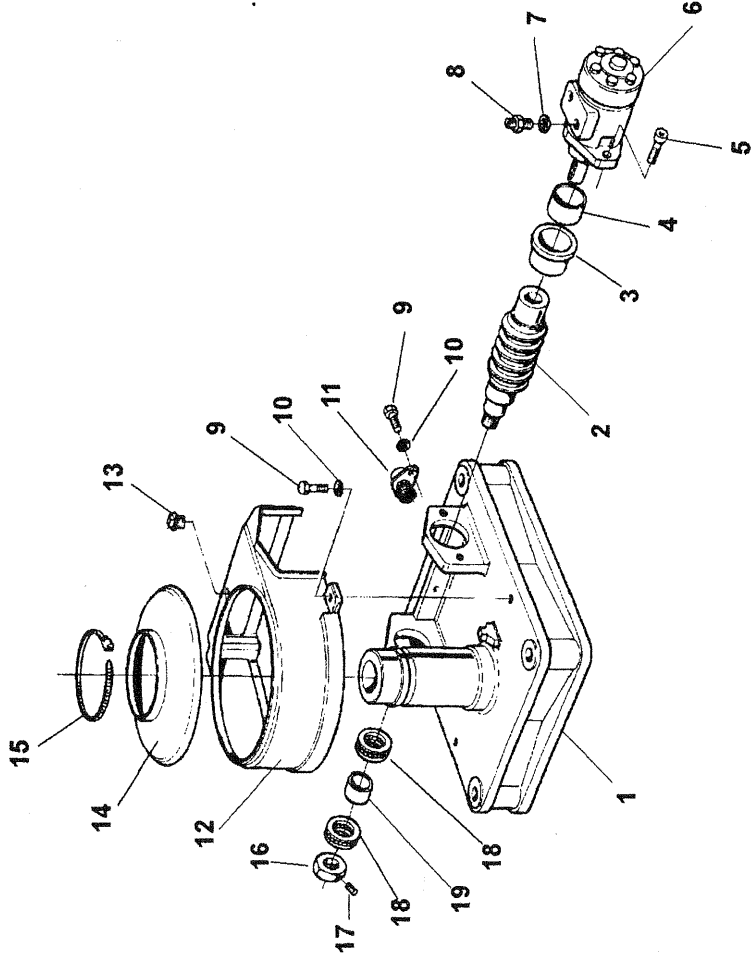
Pos.	Codice	Qt.	Denominazione	Description	Désignation	Benennung	Denominación
1	06.4.005	1	CILINDRO	CYLINDER	VERIN	ZYLINDER	CILINDRO
2	03.0.006	1	ASTA	ROD	TIGE	STANGE	VARILLA
3	OR.0.832	1	GUARNIZIONE OR	O-RING	O-RING	O-RING	ANILLO EN O
4	TS.0.005	1	TESTA CILINDRO	CYLINDER HEAD	CULASSE DE CYLINDRE	ZYLINDERKOPF	CABEZA CILINDRO
5	GZ.1.004	1	GUARNIZIONE	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICION
6	GZ.4.004	1	RASCHIAOLIO	SCRAPER RING	RACLEUR A HUILE	OELSCHABER	RASCADOR DE ACEITE
7	DA.2.017	1	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
8	GZ.2.003	1	GUARNIZIONE	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICION
9	PT.0.005	1	PISTONE	PISTON	PISTON	KOLBEN	PISTON
10	OR.0.120	1	GUARNIZIONE OR	O-RING	O-RING	O-RING	ANILLO EN O
11	GZ.9.005	1	KIT GUARNIZIONI	JOINT KIT	KIT DE JOINTS	DICHTUNGSAATZ	KIT JUNTAS
12	06.4.501	1	CILINDRO COMPLETO	CYLINDER ASS'Y	VERIN COMPLET	ZYLINDER (IM GANZEN)	CILINDRO COMPLETO



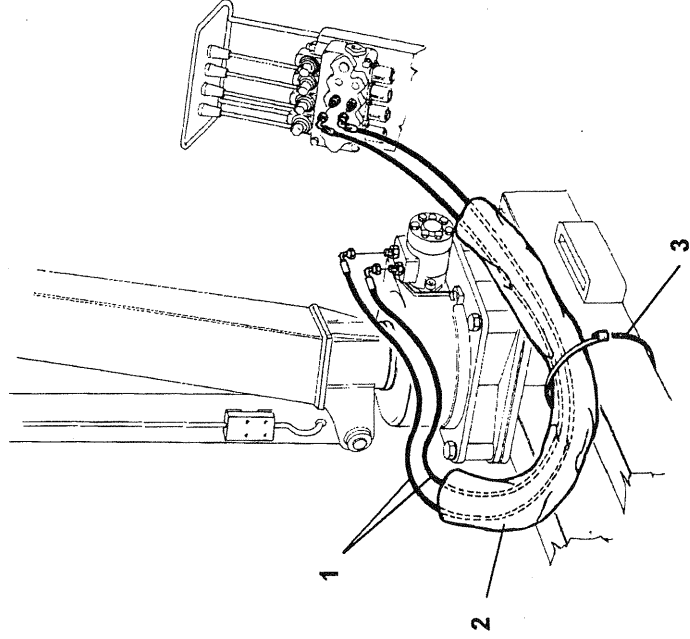
Pos.	Codice	Qt.	Denominazione	Description	Désignation	Benennung	Denominación
1	RA.1.304	4	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXION
2	TU.0.030	2	TUBO RIGIDO	PIPE	TUBE RIGIDE	STARRES ROHR	TUBO RIGIDO
3	RA.1.105	4	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXION
4	VA.1.002	1	VALVOLA	VALVE	SOUPAPE	VENTIL	VALVULA
5	TU.0.002	2	TUBO RIGIDO	PIPE	TUBE RIGIDE	STARRES ROHR	TUBO RIGIDO
6	RO.7.002	4	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHEIBE	ARANDELA
7	NI.1.002	4	NIPPLO	NIPPLE	NIPPLE	NIPPLE	NIPLE
8	TF.2.039	2	TUBO FLESSIBILE	HOSE	TUYAU FLEXIBLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBILE
9	MS.0.004	2	MORSETTO	FASTENING UNIT	ARRETOIR	KLEMME	CONEXION
10	06.5.006	1	SUPPORTO	SUPPORT	SUPPORT	LAGER	SOPORTE
11	TU.0.041	2	TUBO RIGIDO	PIPE	TUBE RIGIDE	STARRES ROHR	TUBO RIGIDO
12	RA.1.451	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXION
13	TF.2.043	2	TUBO FLEX	HOSE	TUYAU FLEXIBLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBILE
14	TF.2.038	2	TUBO FLEX	HOSE	TUYAU FLEXIBLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBILE
15	VA.1.003	1	VALVOLA	VALVE	SOUPAPE	VENTIL	VALVULA
16	VT.0.027	1	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
17	DA.1.008	1	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
18	VT.0.024	3	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
19	RO.2.019	1	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHEIBE	ARANDELA
20	DA.2.002	2	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA



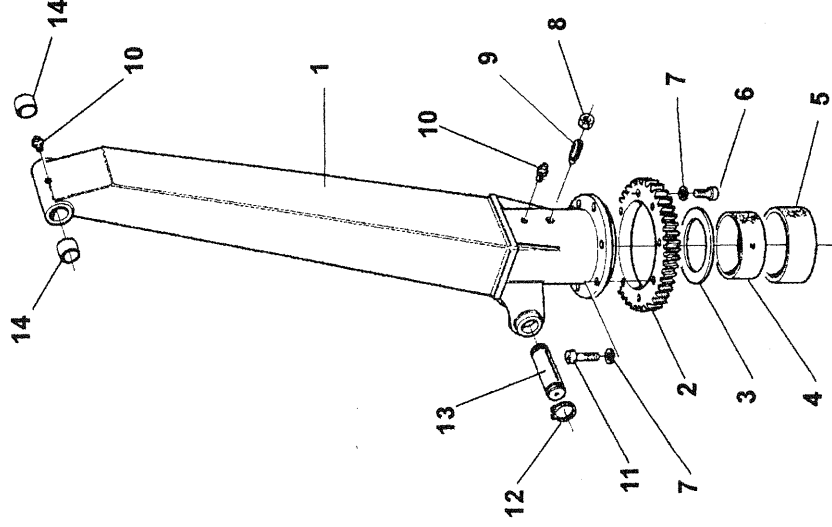
Pos.	Codice	Qt.	Denominazione	Description	Désignation	Benennung	Denominación
1	RA.1.304	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXION
2	TU.0.030	1	TUBO RIGIDO	PIPE	TUBE RIGIDE	STARRES ROHR	TUBO RIGIDO
3	RA.1.105	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXION
4	VA.1.003	1	VALVOLA	VALVE	SOUPAPE	VENTIL	VALVULA
5	TU.0.002	1	TUBO RIGIDO	PIPE	TUBE RIGIDE	STARRES ROHR	TUBO RIGIDO
6	RO.7.002	2	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIBE	ARANDELA
7	NI.1.002	2	NIPPLO	NIPPLE	NIPPLE	NIPPLE	NIPLE
8	TF.2.037	2	TUBO FLESSIBILE	HOSE	TUYAU FLEXIBLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE
9	VT.0.027	1	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
10	DA.1.008	1	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
11	VT.0.024	3	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
12	RO.2.019	1	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIBE	ARANDELA
13	DA.2.002	2	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
14	06.5.006	1	SUPPORTO	SUPPORT	SUPPORT	LAGER	SOPORTE



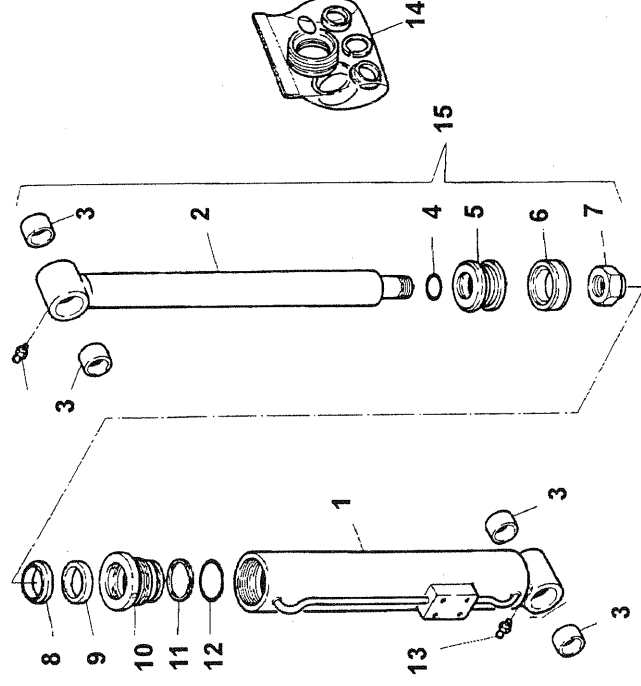
Pos.	Codice	Qt.	Denominazione	Description	Désignation	Benennung	Denominación
1	05.1.018	1	SUPPORTO ROTAZIONE	ROTATION SUPPORT	SUPPORT DE ROTATION	DREHUNG-HALTERUNG	SOPORTE ROTACION
2	05.1.006	1	VITE SENZA FINE	WORM SCREW	VIS SANS FIN	SCHNECKENRAD	TORNILLO SIN FIN
3	05.1.007	1	ANELLO	RING	BAGUE	RING	ANILLO
4	BR.0.004	1	BOCCOLA AUTOLUBRIFIC.	BUSCHING	DOUILLE	BUCHSE	CASQUILLO
5	VT.1.069	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
6	MH.0.002	1	MOTORE IDRAULICO	HYDRAULIC MOTOR	MOTEUR HYDRAULIQUE	HYDRAULIKMOTOR	MOTOR HIDRAULICO
7	RO.7.003	2	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHEIBE	ARANDELA
8	NI.1.006	2	NIPPO	NIPPLE	NIPPLE	NIPPLE	NIPLE
9	VT.0.008	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
10	RO.2.003	6	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHEIBE	ARANDELA
11	05.1.020	1	SPALMATORE	GREASE BRUSH	BROSSE DE GRAISSAE	FETTEINSTREICHPINSEL	UNTADOR
12	05.1.009	1	CARTER	CASING	CARTER	GEHAUSE	CARTER
13	TA.3.002	1	TAPPO	PLUG	BOUCHON	STOPPEN	TAPON
14	05.1.016	1	PROTEZIONE	PROTECTION	PROTECTION	SCHUTZ	PROTECCION
15	FS.1.004	1	FASCETTA	CLAMP	COLLIER	KLEMMSCHELLE	ABRAZADERA
16	DA.1.022	1	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
17	VT.3.005	1	GRANO	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
18	CS.3.001	2	CUSCINETTO	BEARING	PALIER	LAGERSCHALE	COJINETE
19	BR.0.002	1	BOCCOLA AUTOLUBRIFIC.	BUSHING	DOUILLE	BUCHSE	CASQUILLO



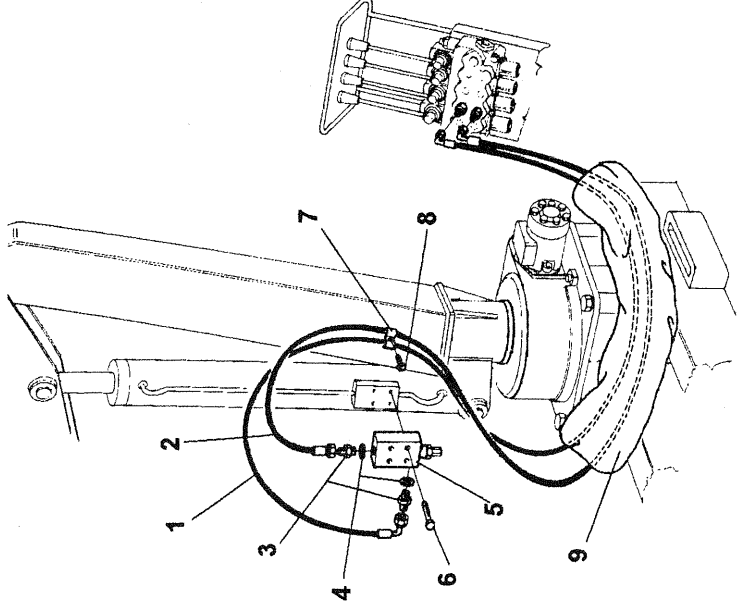
Pos.	Codice	Qt.	Denominazione	Description	Désignation	Benennung	Denominación
1	TF.2.042	2	TUBO FLEX	HOSE	TUYAU FLEXIBLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE
2	TF.8.012	1	GUAINA	SHEATH	GAINÉ	HUELLE	FUNDA
3	FS.1.004	1	FASCETTA	CLAMP	COLLIER	HALTEBAND	ABRAZADERA



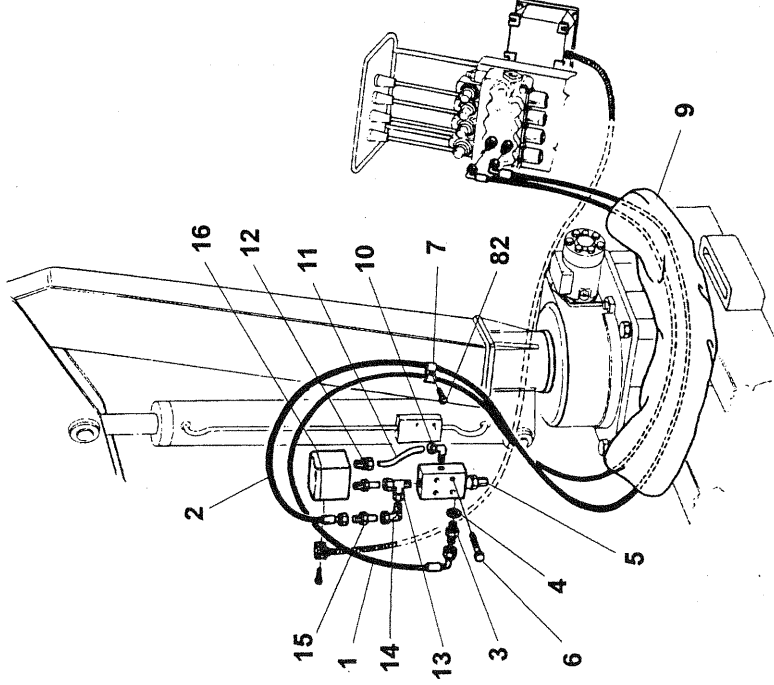
Pos.	Codice	Qt.	Denominazione	Description	Désignation	Benennung	Denominación
1	05.1.010	1	COLONNA	COLUMN	COLONNE	SAEULE	COLUMNA
2	05.1.005	1	CORONA DENTATA	CROWN GEAR	COURONNE DENTEE	ZAHNKRANZ	CORONA DENTADA
3	05.1.008	1	ANELLO REGGISPINTA	RING	BAGUE	RING	ANILLO
4	BR.0.005	1	BOCCOLA AUTOLUBRIFIC.	BUSHING	DOUILLE	BUCHSE	CASQUILLO
5	BR.0.006	1	BOCCOLA AUTOLUBRIFIC.	BUSHING	DOUILLE	BUCHSE	CASQUILLO
6	VT.1.067	1	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
7	RO.3.006	7	RONDELLA SCHNOR	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIBE	ARANDELA
8	DA.1.014	1	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
9	VT.3.007	1	GRANO	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
10	IG.0.004	2	INGRASSATORE	GREASE NIPPLE	GRAISSEUR	FETTBUECHSE	ENGRASADOR
11	VT.1.069	6	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
12	AE.1.012	2	SEGER	SEGER	BAGUE SEGER	SEGER-RING	RETEN
13	PE.1.008	1	PERNO	PIN	PIVOT	BOLZEN	PERNO
14	BR.0.003	2	BOCCOLA AUTOLUBRIFIC.	BUSHING	DOUILLE	BUCHSE	CASQUILLO



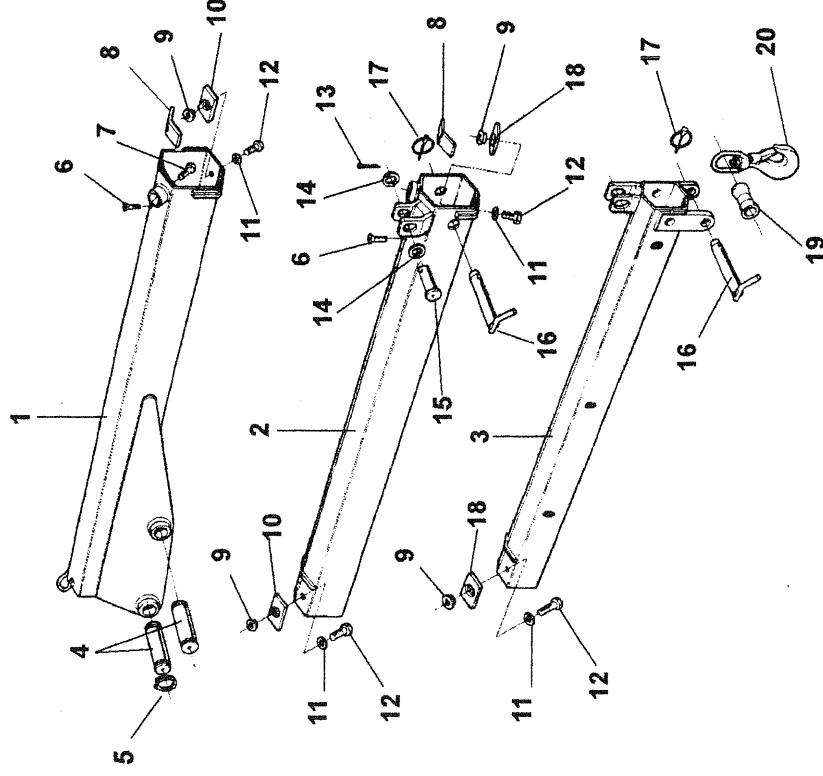
Pos.	Codice	Qt.	Denominazione	Description	Désignation	Benennung	Denominación
1	05.2.013	1	CILINDRO	CYLINDER	VERIN	ZYLINDER	CILINDRO
2	05.2.014	1	STELO	ROD	TIGE	STANGE	VASTAGO
3	BR.0.003	4	BOCCOLA	BUSCHING	DOUILLE	BUCHSE	CASQUILLO
4	OR.0.120	1	GUARNIZIONE OR	O-RING	O-RING	O-RING	ANILLO EN O
5	PT.0.006	1	PISTONE	PISTON	PISTON	KOLBEN	PISTON
6	GZ.2.004	1	GUARNIZIONE	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICION
7	DA.2.017	1	DADO AUTOBLOCCANTE	STOPNUT	ECROU DE SURETE	SPERRMUTTER	TUERCA AUTOTRABADANTE
8	GZ.4.004	1	RASCHIAPOLVERE	DUST CONTROL RING	RACLEUR DE POUSSIERE	STAUBABSTREIFER	RASCA POLVOS
9	GZ.1.004	1	GUARNIZIONE	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICION
10	TS.0.006	1	TESTATA	HEADER	CULASSE	KOPF	CABEZAL
11	AA.0.230	1	ANELLO ANTIESTRUSIONE	BULL-RING	BAGUE DE RETENUE	HALTERING	RETENEDOR
12	OR.0.230	1	ANELLO OR	O-RING	JOINT TORIQUE	O-RING	O-RING
13	IG.0.004	2	INGRASSATORE	GREASE NIPPLE	GRAISSEUR	FETTBUEFCHSE	ENGRASADOR
14	GZ.9.008	1	KIT GUARNIZIONI	JOINT KIT	KIT DE JOINTS	DICHTUNGSSATZ	KIT JUNTAS
15	05.2.501	1	CILINDRO COMPLETO	CYLINDER ASS'Y	VERIN COMPLET	ZYLINDER (IM GANZEN)	CILINDRO COMPLETO



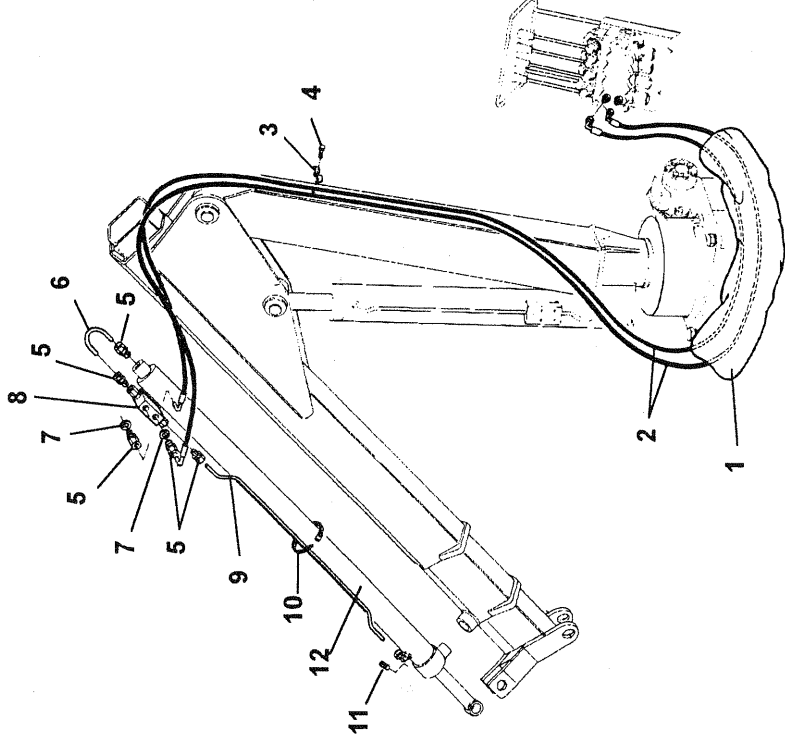
Pos.	Codice	Qt.	Denominazione	Description	Désignation	Benennung	Denominación
1	TF.2.035	1	TUBO FLEX	HOSE	TUYAU FLEXIBLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE
2	TF.2.034	1	TUBO FLEX	HOSE	TUYAU FLEXIBLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE
3	NI.1.001	2	NIPPO	NIPPLE	NIPPLE	NIPPLE	NIPLE
4	RO.7.001	2	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA
5	VA.1.013	1	VALVOLA BL. DOPPIA	VALVE	SOUPAPE	VENTIL	VALVULA
6	VT.0.015	1	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
7	MS.0.002	1	MORSETTO	FASTENING UNIT	ARRETOIR	KLEMME	CONEXION
8	VT.0.023	1	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
9	TF.8.012	1	GUAINA	SHEATH	GAINE	HUELLE	FUNDA



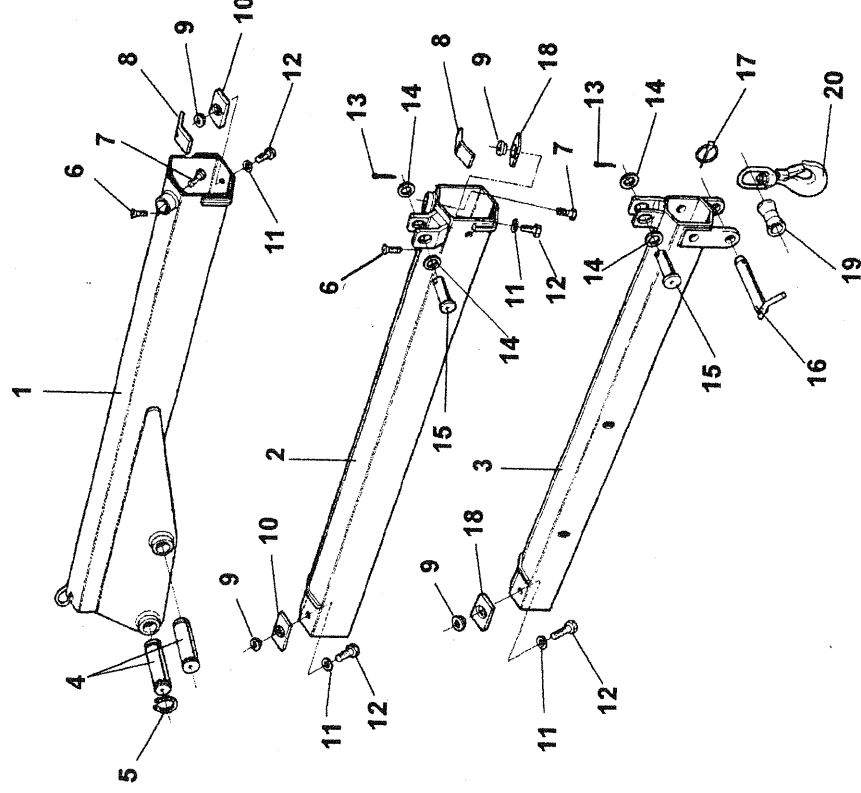
Pos.	Codice	Qt.	Denominazione	Description	Désignation	Benennung	Denominación
1	TF.2.035	1	TUBO FLEX	HOSE	TUYAU FLEXIBLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE
2	TF.2.034	1	TUBO FLEX	HOSE	TUYAU FLEXIBLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE
3	NI.1.001	1	NIPPOLO	NIPPLE	NIPPLE	NIPPLE	NIPPLE
4	RO.7.001	1	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA
5	VA.1.013	1	VALVOLO	VALVE	SOUPAPE	VENTIL	VALVULA
6	VT.0.015	4	VITE M6x40	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
7	MS.0.002	1	MORSETTO	FASTENING UNIT	ARRETOIR	KLEMME	CONEXION
8	VT.0.023	1	VITE M8x12	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
9	TF.8.012	1	GUAINA	SHEATH	GAINÉ	HUELLE	FUNDA
10	RA.1.301	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXION
11	TU.0.096	1	TUBO	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
12	RA.1.103	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXION
13	RA.1.501	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXION
14	RA.1.365	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXION
15	RA.1.252	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXION
16	LM.1.002	1	TRASDUTTORE	TRANSDUCER	TRANSDUCTEUR	DRUCKANSCHLUB	CONEXION



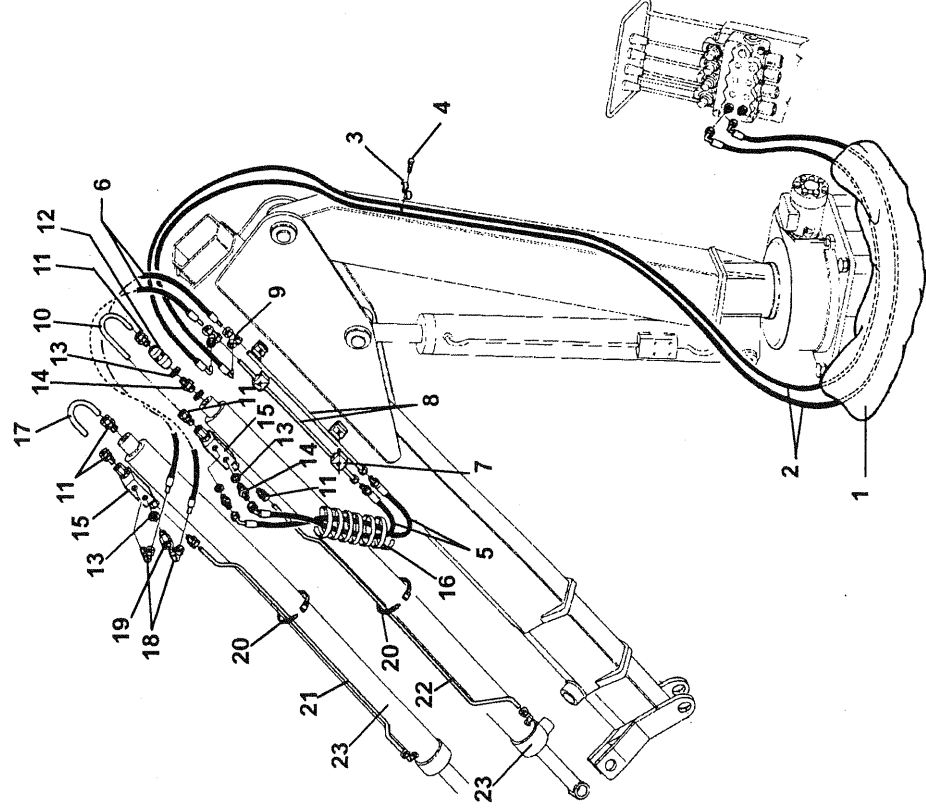
Pos.	Codice	Qt.	Denominazione	Description	Désignation	Benennung	Denominación
1	05.2.030	1	BRACCIO	ARM	BRAS	ARM	BRAZO
2	05.2.031	1	1° SFILLO	1ST EXTENSION	1ERE RALLONGE	1. VERLAENGERUNG	1° PROLONGACION
3	05.2.033	1	2° SFILLO	2ND EXTENSION	2EME RALLONGE	2. VERLAENGERUNG	2° PROLONGACION
4	PE.1.008	2	PERNO	PIN	PIVOT	BOLZEN	PERNO
5	AE.1.012	4	ANELLO ELASTICO	SNAP RING	ANNEAU RESSORT	SICHERUNGSRING	ANILLO ELASTICO
6	VT.2.005	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
7	VT.1.034	1	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
8	06.2.029	2	PIATTO RIPRESA GIOCO	PLATE	PLATEAU	TELLER	PLATO
9	05.2.026	8	BOCCOLA FILETTATA	BUSHING	DOUILLE	BUCHSE	CASQUILLO
10	PA.1.004	4	PATTINO	SLIDING BLOCK	BLOC DE GLISSEMENT	GLEITSTUECK	PATIN
11	RO.2.005	8	RONDELLA PIANA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIBE	ARANDELA
12	VT.0.022	8	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
13	CP.1.001	1	COPIGLIA	COTTER PIN	GOUPILLE	SPLINT	CLAVIJA
14	RO.2.010	2	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIBE	ARANDELA
15	PE.6.001	1	PERNO	PIN	PIVOT	BOLZEN	PERNO
16	PE.4.006	2	PERNO	PIN	PIVOT	BOLZEN	PERNO
17	SP.3.001	2	SPINOTTO A SCATTO	PISTON PIN	CHEVILLE	KONTAKTSTIFT	PERNO
18	PA.1.003	4	PATTINO	SLIDING BLOCK	BLOC DE GLISSEMENT	GLEITSTUECK	PATIN
19	05.2.012	1	BOCCOLA	BUSCHING	DOUILLE	BUCHSE	CASQUILLO
20	GA.1.001	1	GANCIO	HOOK	CROCHET	HAKEN	GANCHO



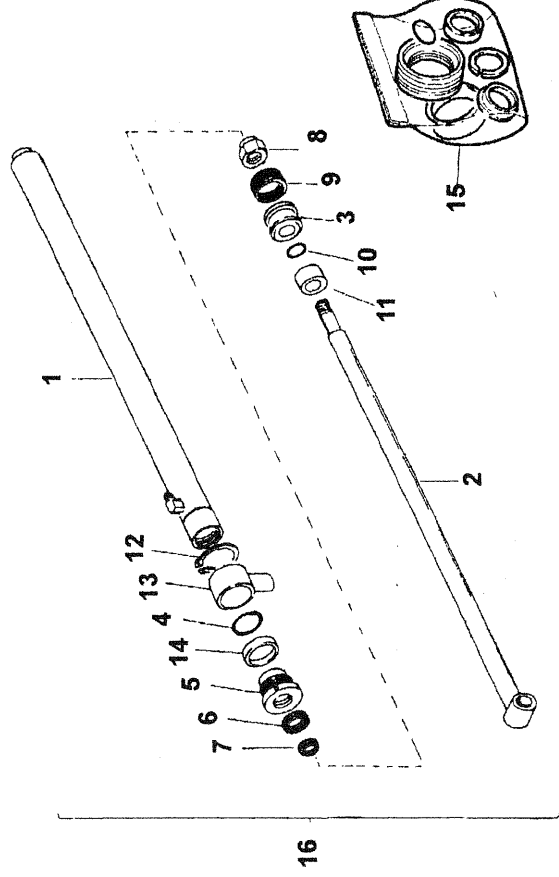
Pos.	Codice	Qt.	Denominazione	Description	Désignation	Benennung	Denominación
1	TF.8.012	1	GUAINA	SHEATH	GAINE	HUELLE	FUNDA
2	TF.2.033	2	TUBO FLESSIBILE	HOSE	TUYAU FLEXIBLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE
3	MS.0.002	2	MORSETTO	FASTENING UNIT	ARRETOIR	KLEMME	CONEXION
4	VT.0.023	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
5	RA.1.103	5	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXION
6	TU.0.035	1	TUBO RIGIDO	PIPE	TUBE RIGIDE	STARRES ROHR	TUBO RIGIDO
7	RO.7.001	2	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHEIBE	ARANDELA
8	VA.1.010	1	VALVOLA	VALVE	SOUPAPE	VENTIL	VALVULA
9	TU.0.036	1	TUBO RIGIDO	PIPE	TUBE RIGIDE	STARRES ROHR	TUBO RIGIDO
10	FS.1.006	1	FASCETTA	CLAMP	COLLIER	HALTEBAND	ABRAZADERA
11	VT.3.002	1	GRANO	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
12	05.2.507	1	CILINDRO SFILO	EXTENS. CYLINDER	VERIN RALLONGE	VERLANGERUNGSWINDE	MARTIN DE PROL.



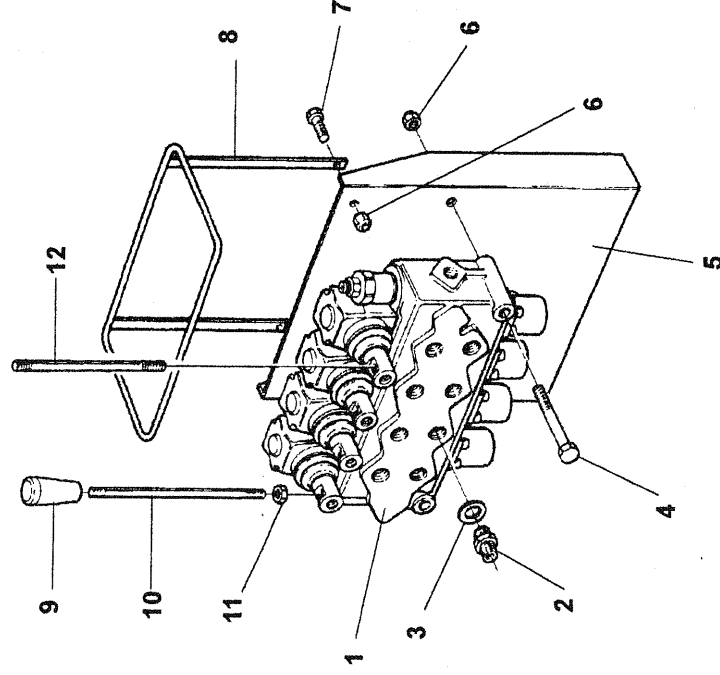
Pos.	Codice	Qt.	Denominazione	Description	Désignation	Benennung	Denominación
1	05.2.030	1	BRACCIO	ARM	BRAS	ARM	BRAZO
2	05.2.031	1	1° SFILLO	1ST EXTENSION	1ERE RALLONGE	1. VERLAENGERUNG	1° PROLONGACION
3	05.2.033	1	2° SFILLO	2ND EXTENSION	2EME RALLONGE	2. VERLAENGERUNG	2° PROLONGACION
4	PE.1.008	2	PERNO	PIN	PIVOT	BOLZEN	PERNO
5	AE.1.012	4	ANELLO ELASTICO	SNAP RING	ANNEAU RESSORT	SICHERUNGSRING	ANILLO ELASTICO
6	VT.2.005	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
7	VT.1.034	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
8	06.2.029	2	PIATTO RIPRESA GIOCO	PLATE	PLATEAU	TELLER	PLATO
9	05.2.026	8	BOCCOLA FILETTATA	BUSHING	DOUILLE	BUCHSE	CASQUILLO
10	PA.1.004	4	PATTINO	SLIDING BLOCK	BLOC DE GLISSEMENT	GLEITSTUECK	PATIN
11	RO.2.005	8	RONDELLA PIANA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHEIBE	ARANDELA
12	VT.0.022	8	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
13	CP.1.001	2	COPIGLIA	COTTER PIN	GOUPILLE	SPLINT	CLAVIJA
14	RO.2.010	4	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHEIBE	ARANDELA
15	PE.6.001	2	PERNO	PIN	PIVOT	BOLZEN	PERNO
16	PE.4.006	1	PERNO	PIN	PIVOT	BOLZEN	PERNO
17	SP.3.001	1	SPINOTTO A SCATTO	PISTON PIN	CHEVILLE	KONTAKTSTIFT	PERNO
18	PA.1.003	4	PATTINO	SLIDING BLOCK	BLOC DE GLISSEMENT	GLEITSTUECK	PATIN
19	05.2.012	1	BOCCOLA	BUSCHING	DOUILLE	BUCHSE	CASQUILLO
20	GA.1.001	1	GANCIO	HOOK	CROCHET	HAKEN	GANCHO



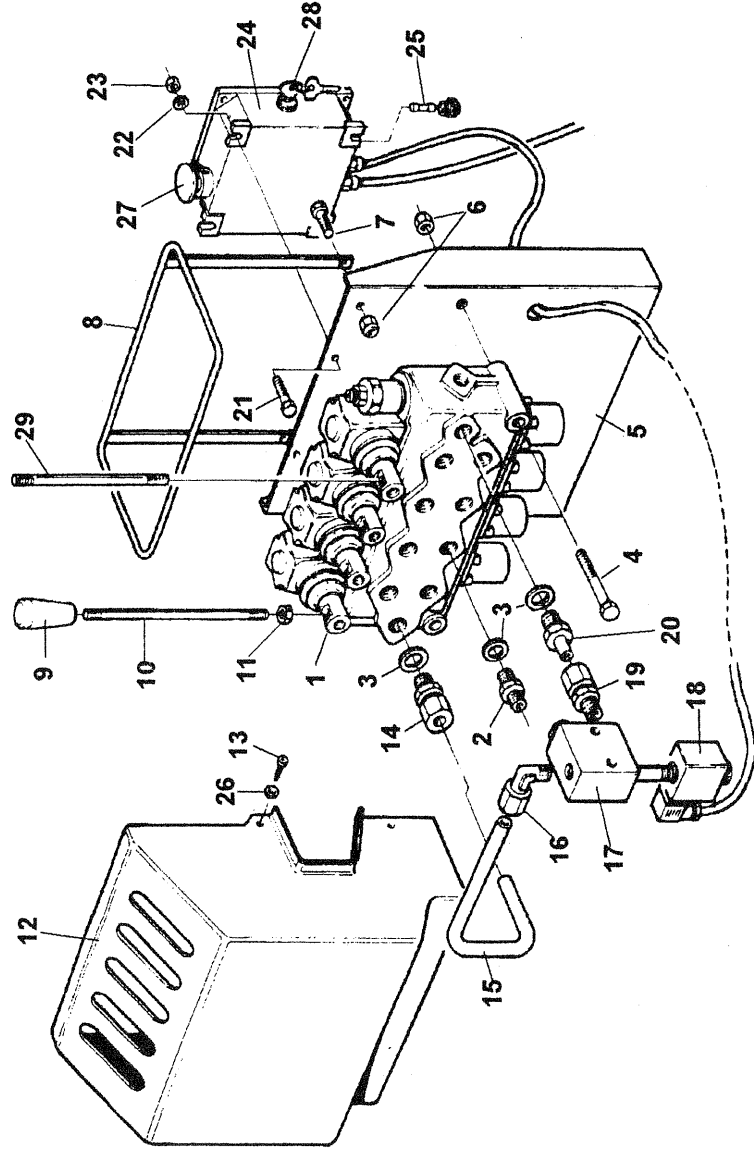
Pos.	Codice	Qt.	Denominazione	Description	Désignation	Benennung	Denominación
1	TF.8.012	1	GUAINA	SHEATH	GAINÉ	HUELLE	FUNDA
2	TF.2.033	2	TUBO FLESSIBILE	HOSE	TUYAU FLEXIBLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE
3	MS.0.002	2	MORSETTO	FASTENING UNIT	ARRETOIR	KLEMME	CONEXION
4	VT.0.023	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
5	TF.2.036	2	TUBO FLESSIBILE	HOSE	TUYAU FLEXIBLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE
6	TF.2.032	2	TUBO FLESSIBILE	HOSE	TUYAU FLEXIBLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE
7	MS.0.004	2	MORSETTO	FASTENING UNIT	ARRETOIR	KLEMME	CONEXION
8	TU.0.029	2	TUBO RIGIDO	PIPE	TUBE RIGIDE	STARRES ROHR	TUBO RIGIDO
9	RA.1.451	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXION
10	TU.0.037	1	TUBO RIGIDO	PIPE	TUBE RIGIDE	STARRES ROHR	TUBO RIGIDO
11	RA.1.103	6	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXION
12	VA.2.001	1	VALVOLA	VALVE	SOUPAPE	VENTIL	VALVULA
13	RO.7.001	5	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHEIBE	ARANDELA
14	NI.1.001	3	NIPPLO	NIPPLE	NIPPLE	NIPPLE	NIPLE
15	VA.1.010	2	VALVOLA	VALVE	SOUPAPE	VENTIL	VALVULA
16	GU.0.002	1	GUAINA	SHEATH	GAINÉ	HUELLE	FUNDA
17	TU.0.035	1	TUBO RIGIDO	PIPE	TUBE RIGIDE	STARRES ROHR	TUBO RIGIDO
18	RA.1.301	2	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXION
19	NI.2.002	1	COLONNETTA	STD	COLONNETTE	SCHRAUBBOLZEN	ESPARRAGO
20	FS.1.006	2	FASCETTA	CLAMP	COLLIER	KLEMMSCHELLE	ABRAZADERA
21	TU.0.036	1	TUBO RIGIDO	PIPE	TUBE RIGIDE	STARRES ROHR	TUBO RIGIDO
22	TU.0.038	1	TUBO RIGIDO	PIPE	TUBE RIGIDE	STARRES ROHR	TUBO RIGIDO
23	05.2.507	2	CILINDRO 1° SFILO	EXTENS. CYLINDER	VERIN RALLONGE	VERLÄNGERUNGSWINDE	MARTIN. DE PROL.



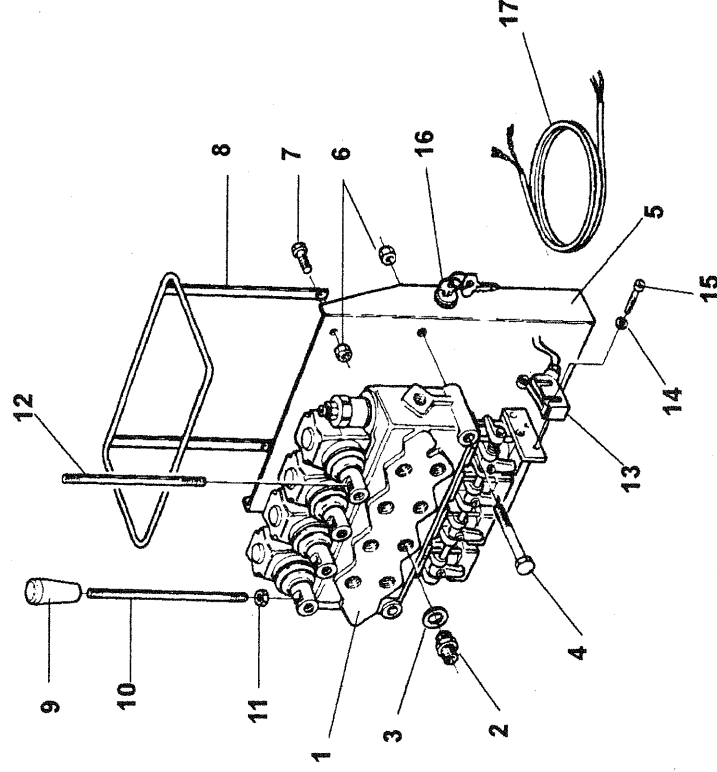
Pos.	Codice	Qt.	Denominazione	Description	Désignation	Benennung	Denominación
1	06.2.019	1	CILINDRO	CYLINDER	VERIN	ZYLINDER	CILINDRO
2	06.2.025	1	ASTA	ROD	TIGE	STANGE	VARILLA
3	PT.0.008	1	PISTONE	PISTON	PISTON	KOLBEN	PISTON
4	OR.0.219	1	GUARNIZIONE OR	O-RING	O-RING	O-RING	ANILLO EN O
5	TS.0.012	1	TESTATA	CYLINDER HEAD	CULASSE DE CYLINDRE	ZYLINDERKOPF	CABEZA CILINDRO
6	GZ.1.002	1	GUARNIZIONE	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICION
7	GZ.4.002	1	RASCHIAOLIO	SCRAPER RING	RACLEUR A HUILE	OELSCHABER	RASCADOR DE ACEITE
8	DA.2.008	1	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
9	GZ.2.001	1	GUARNIZIONE	SEAL	JOINT	DICHTUNG	GUARNICION
10	OR.0.115	1	GUARNIZIONE OR	O-RING	O-RING	O-RING	ANILLO EN O
11	05.2.027	1	DISTANZIALE	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHULSE	DISTANCIADOR
12	AE.1.020	1	ANELLO ELASTICO	SPRING RING	JOINT D'ARRET	SPRENGRING	SEGER
13	05.2.035	1	COLLARE	COUPLING	ATTACHE	VERBINDUNG	CONEXION
14	AA.0.219	1	ANELLO ANTIESTRUSIONE	BUL RING	BAGUE DE RETENUE	HALTERING	RETENEDOR
15	GZ.9.011	1	KIT GUARNIZIONI	JOINT KIT	KIT DE JOINTS	DICHTUNGSSATZ	KIT JUNTAS
16	05.2.507		CILINDRO COMPLETO	CYLINDER ASS'Y	VERIN COMPLET	ZYLINDER (IM GANZEN)	CILINDRO COMPLETO



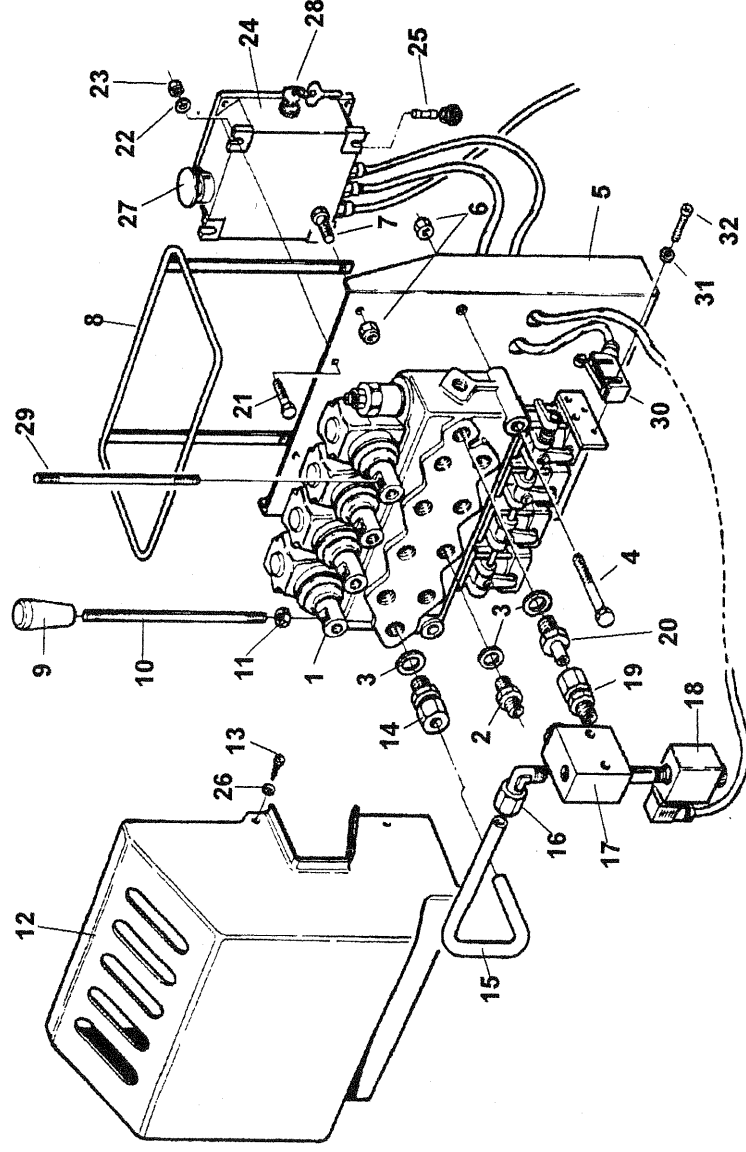
Pos.	Codice	Denominazione	Description	Désignation	Benennung	Denominación
1	DI.1.003	DISTRIBUTORE	CONTROL VALVE	DISTRIBUTEUR	STUEERBLOCK	DISTRIBUIDOR
2	NI.1.002	NIPPO	NIPPLE	NIPPLE	NIPPLE	NIPPLE
3	RO.7.002	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA
4	VT.0.039	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
5	06.5.002	SUPPORTO	SUPPORT	SUPPORT	LAGER	SOPORTE
6	DA.2.002	DADO AUTOBLOCCANTE	STOPNUT	ECROU DE SURETE	SPERRMUTTER	TUERCA AUTOTRABADORA
7	VT.0.025	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
8	06.5.003	PROTEZIONE LEVE	COVER	PROTECTION	SCHUTZ	PROTECCION
9	PO.0.001	POMELLO	KNOB	POIGNEE	KNOPF	BOTON
10	AL.0.001	ASTA LEVA	LEVER	LEVIER	HEBEL	PALANCA
11	DA.1.008	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
12	AL.0.002	ASTA LEVA	LEVER	LEVIER	HEBEL	PALANCA



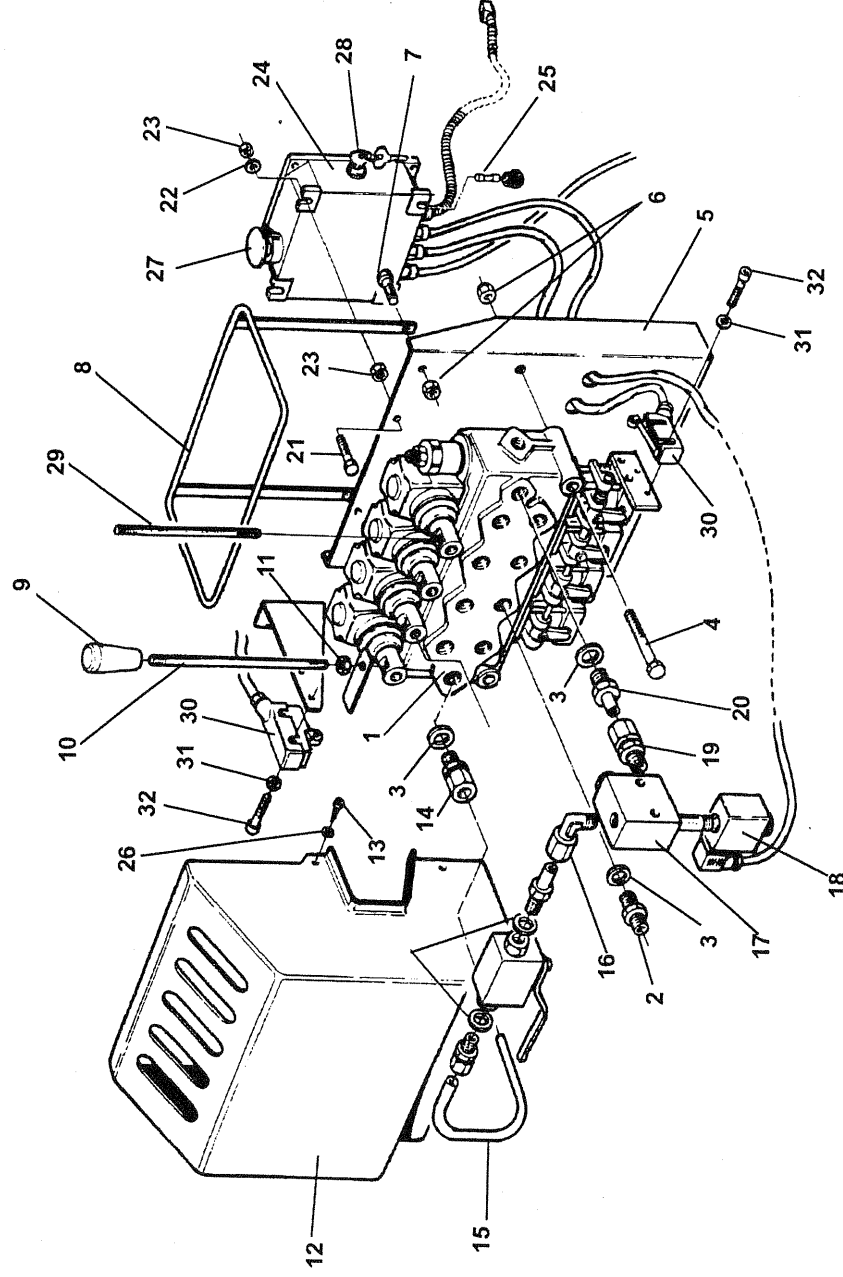
Pos.	Codice	Qt.	Denominazione	Description	Désignation	Benennung	Denominación
1	DI.1.003	1	DISTRIBUTORE	CONTROL VALVE	DISTRIBUTEUR	STEUERBLOCK	DISTRIBUIDOR
2	NI.1.002	6	NIPPLE	NIPPLE	NIPPLE	NIPPLE	NIPPLE
3	RO.7.002	8	WASHER	WASHER	RONDELLE	SCHIBE	ARANDELA
4	VT.0.039	3	SCREW	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
5	06.5.002	1	SUPPORT	SUPPORT	SUPPORT	LAGER	SOPORTE
6	DA.2.002	5	STOPNUT	STOPNUT	ECROU DE SURETE	SPERRMUTTER	TUERCA AUTOTRABADORA
7	VT.0.025	2	SCREW	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
8	06.5.003	1	COVER	COVER	PROTECTION	SCHUTZ	PROTECCION
9	PO.0.001	4	KNOB	KNOB	POIGNEE	KNOF	BOTON
10	AL.0.001	3	LEVER	LEVER	LEVIER	HEBEL	PALANCA
11	DA.1.008	5	NUT	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
12	05.5.006	1	CARTER DISTRIBUTORE	CONTROL VALVE CASING	CARTER DISTRIBUTEUR	STEUERBLOCK GEHAUSE	CARTER
13	VT.5.001	1	VITE AUTOFILETANTE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
14	RA.1.107	4	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXION
15	TU.0.093	1	TUBO RIGIDO	PIPE	TUBE RIGIDE	STARRES ROHR	TUBO RIGIDO
16	RA.1.303	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXION
17	DI.2.008	1	ELETTROVALVOLA	SOLENOID VALVE	ELECTROVALVE	ELEKTROVENTIL	ELETTROVALVOLA
18 A	SN.0.003	1	SOLENOIDE 12V	SOLENOID 12V	RELAIS 12V	RELAIS 12V	RELE 12V
18 B	SN.0.004	1	SOLENOIDE 24V	SOLENOID 24V	RELAIS 24V	RELAIS 24V	RELE 24V
19	RA.1.105	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXION
20	RA.1.253	1	RACCORDO	PIPE FITTING	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
21	VT.6.005	2	VITE	SCREW	ECROU	MUTTER	ARANDELA
22	RO.2.002	4	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIBE	TUERCA
23	DA.1.005	8	DADO M5	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
24	PS.0.016	1	SCATOLA IMPIANTO ELETTRICO BOX	FUSE 10A 250V	BOITE ELECTRIQUE	SCHMELZSICHERUNG 10A 250V	ARANDELA
25	FU.0.003	1	FUSIBILE 10A 250V	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIBE	ARANDELA
26	RO.0.003	4	RONDELLA	EMERGENCY BOTTON	BOUTON D'URGENCE	IVOTFALLINGER DRUCKKNOPF	ARANDELA
27	PS.0.020	1	PULSANTE D'EMERGENZA	SWITCH	INTERRUPTEUR	SCHALTER	INTERRUPTOR
28	IT.0.001	1	INTERRUPTORE A CHIAVE	LEVER	LEVIER	HEBEL	PALANCA
29	AL.0.002	1	ASTA LEVA				



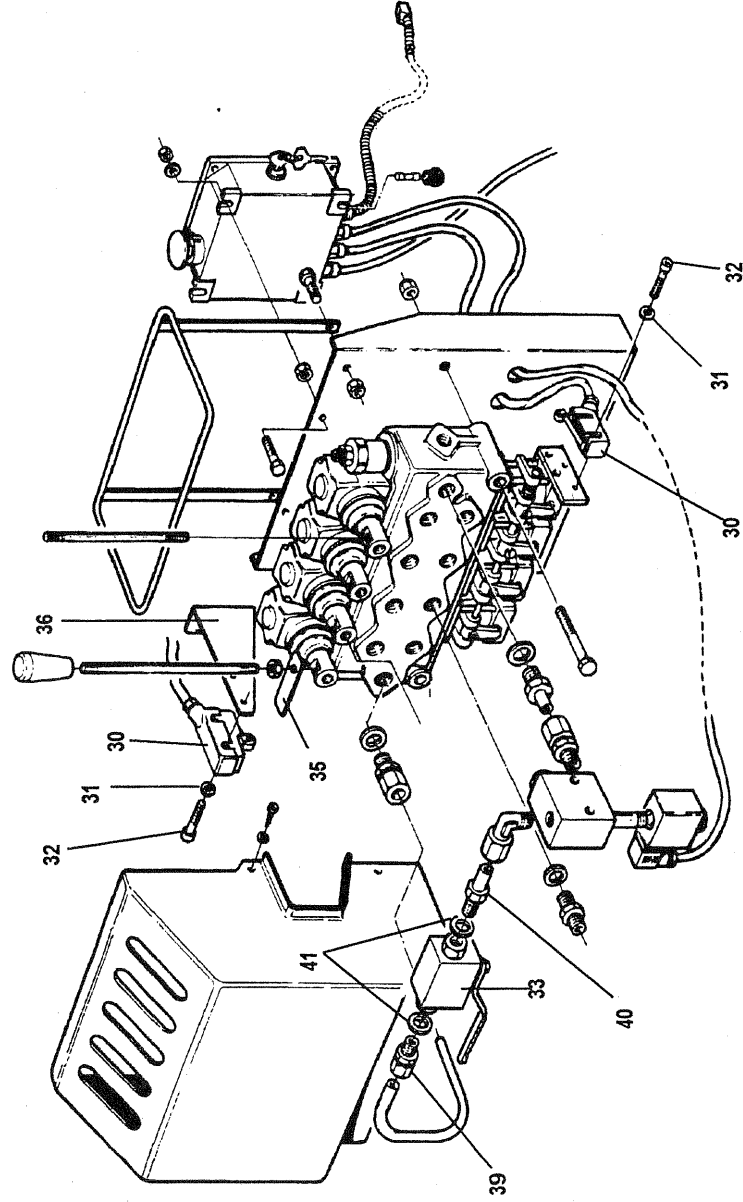
Pos.	Codice	Qt.	Denominazione	Description	Désignation	Benennung	Denominación
1	DI.1.004	1	DISTRIBUTORE	CONTROL VALVE	DISTRIBUTEUR	STUEVERBLOCK	DISTRIBUIDOR
2	NI.1.002	6	NIPPO	NIPPLE	NIPPLE	NIPPLE	NIPLE
3	RO.7.002	6	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA
4	VT.0.039	3	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
5	06.5.002	1	SUPPORTO	SUPPORT	SUPPORT	LAGER	SOPORTE
6	DA.2.002	5	DADO AUTOBLOCCANTE	STOPNUT	ECROU DE SURETE	SPERRMUTTER	TUERCA AUTOTRABADORA
7	VT.0.025	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
8	06.5.003	1	PROTEZIONE LEVE	COVER	PROTECTION	SCHUTZ	PROTECCION
9	PO.0.001	4	POMELLO	KNOB	POIGNEE	KNOPF	BOTON
10	AL.0.001	3	ASTA LEVA	LEVER	LEVIER	HEBEL	PALANCA
11	DA.1.008	4	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
12	AL.0.002	1	ASTA LEVA	LEVER	LEVIER	HEBEL	PALANCA
13	MC.0.001	1	MICROINTERRUTTORE	MICRO-SWITCH	MICRO-INTERRUCTEUR	MICRO-SCHALTER	MICRO INTERRUPTOR
14	RO.2.001	2	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA
15	VT.6.001	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
16	IT.0.001	1	INTERRUTTORE A CHIAVE	SWITC	INTERRUPTEUR	SCHALTER	INTERRUPTOR
17	CV.0.019	1	CAVO ELETTRICO	CABLE	CABLE	ELEKTROKABEL	CABLE



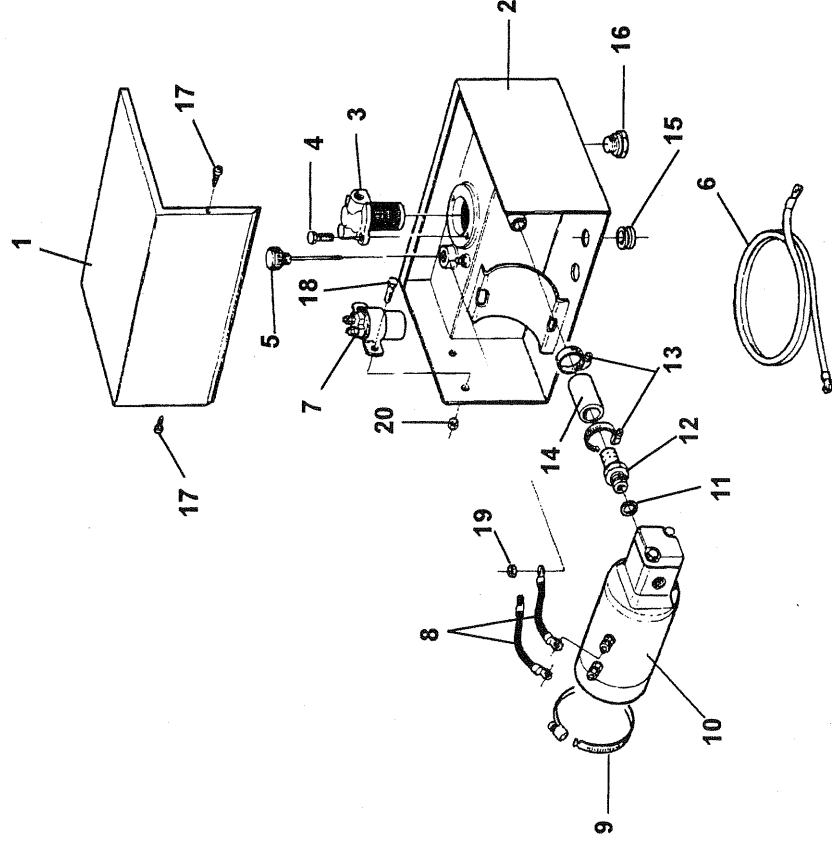
Pos.	Codice	Qt.	Denominazione	Description	Désignation	Benennung	Denominación
1	DI.1.004	1	DISTRIBUTORE	CONTROL VALVE	DISTRIBUTEUR	STUERBLOCK	DISTRIBUIDOR
2	NI.1.002	6	NIPPLIO	NIPPLE	NIPPLE	NIPPLE	NIPLE
3	RO.7.002	8	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	SCHESBE	ARANDELA
4	VT.0.039	3	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
5	DA.2.002	1	SUPPORTO	SUPPORT	SUPPORT	LAGER	SOPORTE
6	DA.2.002	5	DADO AUTOBLOCCANTE	STOPNUT	ECROU DE SURETE	SPERRMUTTER	TUERCA AUTOTRABADORA
7	VT.0.025	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
8	PO.0.001	1	PROTEZIONE LEVE	COVER	PROTECTION	SCHUTZ	PROTECCION
9	PO.0.001	4	POMELLO	KNOB	POIGNEE	KNOPF	BOTON
10	AL.0.001	3	ASTA LEVA	LEVER	LEVIER	HEBEL	PALANCA
11	DA.1.008	5	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
12	OS.5.006	1	CARTER DISTRIBUTORE	CONTROL VALVE CASING	CARTER DISTRIBUTEUR	STUERBLOCK GEHAUSE	CARTER
13	VT.5.001	4	VITE AUTOFILETTANTE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
14	RA.1.107	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXION
15	TU.0.093	1	TUBO RIGIDO	PIPE	TUBE RIGIDE	STARRES ROHR	TUBO RIGIDO
16	RA.1.303	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXION
17	DI.2.008	1	ELETTROVALVOLA	SOLENOID VALVE	ELECTROVALVE	ELEKTROVENTIL	ELETTROVALVOLA
18 A	SN.0.003	1	SOLENOIDE 12V	SOLENOID 12V	RELAIS 12V	RELAIS 12V	RELE 12V
18 B	SN.0.004	1	SOLENOIDE 24V	SOLENOID 24V	RELAIS 24V	RELAIS 24V	RELE 24V
19	RA.1.105	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXION
20	RA.1.253	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXION
21	VT.6.005	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
22	RO.2.002	4	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHESBE	ARANDELA
23	DA.1.005	8	DADO M5	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
24	PS.0.015	1	SCATOLA IMPIANTO ELETTRICO	ELECTRIC BOX	BOITE ELECTRIQUE	SCHMELZSICHERUNG 10A 250V	10A 250V
25	FU.0.003	1	FUSIBILE 10A 250V	FUSE 10A 250V	FUSIBLE 10A 250V	UNTERLEGSCHESBE	ARANDELA
26	RO.0.003	4	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	IVOTFALLINGER DRUCKKNOPF	INTERFALLER
27	PS.0.020	1	PULSANTE D'EMERGENZA	EMERGENCY SWITCH	BOUTON D'URGENCE	SCHALTER	INTERFALLER
28	IT.0.001	1	INTERRUTTORE A CHIAVE	SWITCH	LEVIER	HEBEL	PALANCA
29	AL.0.002	1	ASTA LEVA	LEVER	LEVIER	MICRO-SCHALTER	MICROINTERRUPTOR
30	MC.0.001	1	MICROINTERRUTTORE	MICRO-SWITCH	MICRO-INTERRUTEUR	SCHESBE	ARANDELA
31	RO.2.001	2	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHRAUBE	TORNILLO
32	VT.6.001	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO



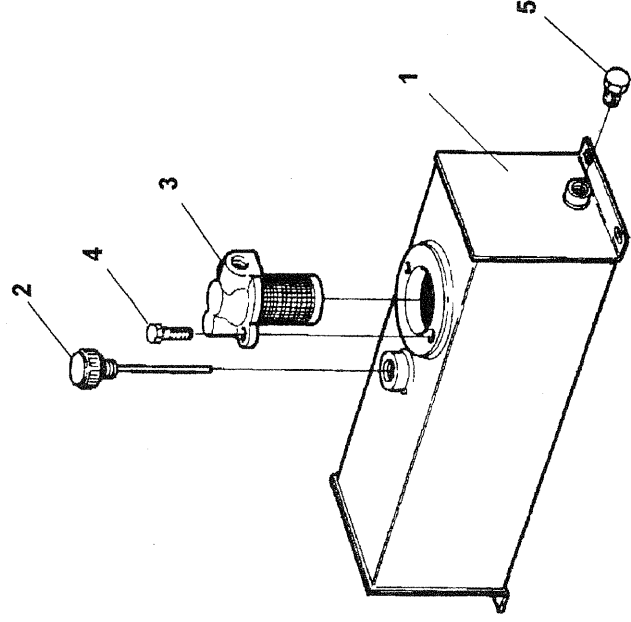
Pos.	Code	Qt.	Denominazione	Description	Désignation	Benennung	Denominación
1	DI.1.015	1	DISTRIBUTORE	CONTROL VALVE	DISTRIBUTEUR	STUERBLOCK	DISTRIBUIDOR
2	NI.1.002	6	NIPPOLO	NIPPLE	NIPPLE	NIPPLE	NIPLE
3	RO.7.002	8	RONDELLA RAME	WASHER	RONDELLE	SCHIBE	ARANDELA
4	VT.0.039	3	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
5	06.5.002	1	SUPPORTO	SUPPORT	SUPPORT	LAGER	SOPORTE
6	DA.2.002	5	DADO AUTOBLOCCANTE	STOPNUT	ECROU DE SURETE	SPERRMUTTER	TUERCA AUTOTRABADORA
7	VT.0.025	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
8	06.5.003	1	PROTEZIONE LEVE	COVER	PROTECTION	SCHUTZ	PROTECCION
9	PO.0.001	4	POMELLO	KNOB	POIGNEE	KNOPF	BOTON
10	AL.0.001	3	ASTA LEVA	LEVER	LEVIER	HEBEL	PALANCA
11	DA.1.008	5	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
12	05.5.006	1	CARTER DISTRIBUTORE	CONTROL VALVE CASING	CARTER DISTRIBUTEUR	STUERBLOCK GEHAUSE	CARTER
13	VT.5.001	4	VITE AUTOFILETTANTE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
14	RA.1.107	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXION
15	TU.0.092	1	TUBO RIGIDO	PIPE	TUBE RIGIDE	STARRES ROHR	TUBO RIGIDO
16	RA.1.303	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXION
17	DI.2.008	1	ELETTOVALVOLA	SOLENOID VALVE	ELECTROVALVE	ELEKTROVENTIL	ELECTROVALVULA
18 A	SN.0.003	1	SOLENOIDE 12V	SOLENOID 12V	RELAIS 12V	RELAIS 12V	RELE 12V
18 B	SN.0.004	1	SOLENOIDE 24V	SOLENOID 24V	RELAIS 24V	RELAIS 24V	RELE 24V
19	RA.1.105	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXION
20	RA.1.253	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXION
21	VT.6.005	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
22	RO.2.002	4	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIBE	ARANDELA
23	DA.1.005	8	DADO M5	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
24	LM.1.001	1	SCATOLA IMPIANTO ELETTR.	ELECTRIC BOX	BOITE ELECTRIQUE	SCHMELZSICHERUNG 10A 250V	
25	FU.0.003	1	FUSIBILE 10A 250V	FUSE 10A 250V	FUSIBLE 10A 250V	UNTERLEGSCHIBE	ARANDELA
26	RO.2.003	4	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	IVOTFALLINGER DRUCKKNOPF	
27	PS.0.020	1	PULSANTE D'EMERGENZA	EMERGENCY BOTTON	BOULTON D'URGENCE	SCHALTER	INTERRUPTOR
28	IT.0.001	1	INTERRUTTORE A CHIAVE	SWITCH	INTERRUPTEUR	HEBEL	PALANCA
29	AL.0.002	1	ASTA LEVA	LEVER	LEVIER		



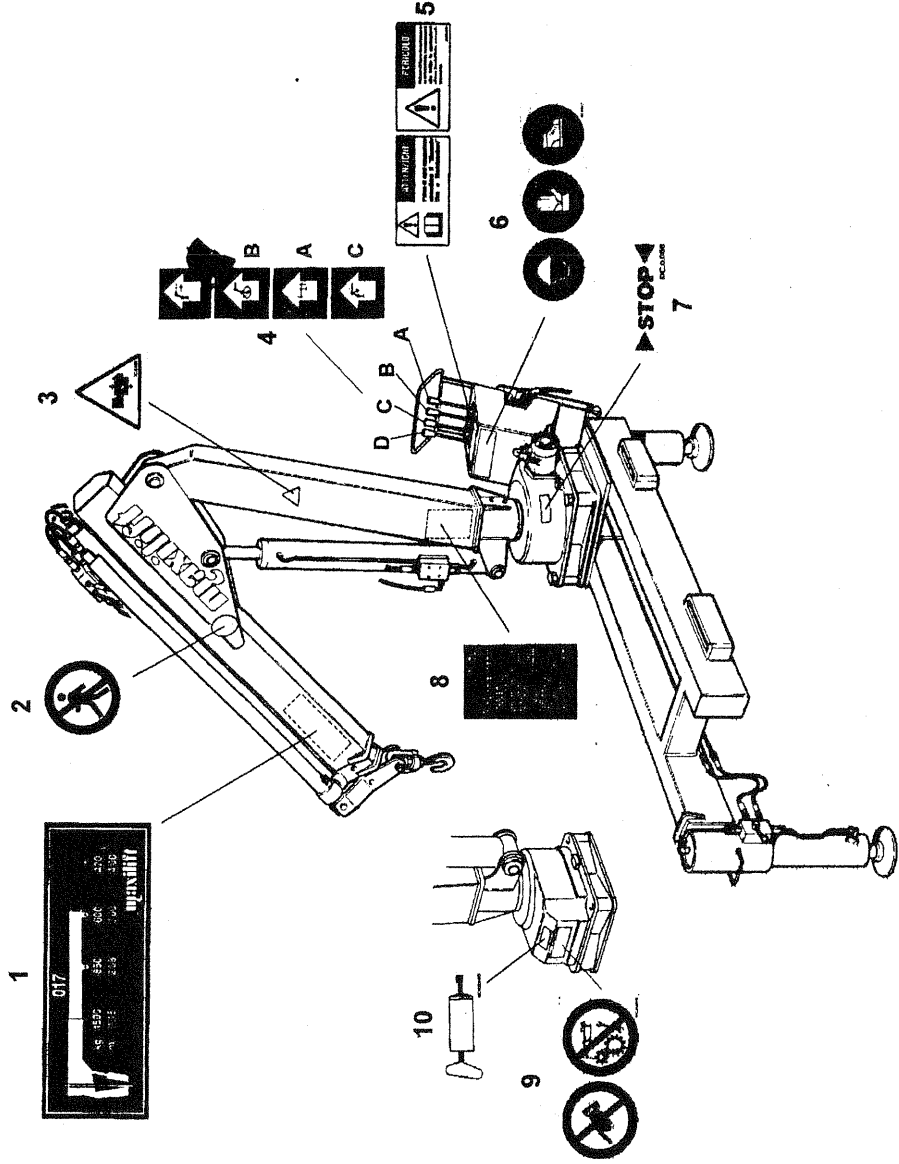
Pos.	Codice	Qt.	Denominazione	Description	Désignation	Benennung	Denominación
30	MC.0.001	2	MICROINTERRUTTORE	MICRO-SWITCH	MICRO-INTERRUPTEUR	MICRO-SCHALTER	MICRO INTERRUPTOR
31	RO.2.001	4	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHIBE	ARANDELA
32	VT.6.001	4	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
33	RU.0.001	1	RUBINETTO	TAP	ROBINET	HAHN	
34	PI.0.001	1	PIATTO	PLATE	PLAT	PLATE	SOPORTE
35	OS.5.008	1	SUPPORTO	SUPPORT	SUPPORT	LAGER	CONEXION
36	OS.5.007	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXION
39	RA.1.103	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RACCORD DE TUYAU	ROHRVERBINDUNG	CONEXION
40	RA.1.252	1	RACCORDO	PIPE FITTING	RONDELLE	UNTERLEGSCHIBE	ARANDELA
41	RO.7.001	2	RONDELLA RAME	WASHER			



Pos.	Codice	Qt.	Denominazione	Description	Désignation	Benennung	Denominación
1	04.1.022	1	COPERCHIO	COVER	COUVERCLE	DECKEL	TAPA
2	06.5.004	1	SERBATOIO	TANK	RESERVOIR	TANK	DEPOSITO
3	FT.1.001	1	FILTRO	FILTER	FILTRE	FILTER	FILTRO
4	VT.1.014	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
5	TA.3.001	1	TAPPO	CAP	BOUCHON	VERSCHLUSS	TAPON
6	CV.0.011	2	CAVO	CABLE	CABLE	ELEKTROKABEL	CABLE
7A	RL.0.001	1	SOLENOIDE 12V	SOLENOID 12V	RELAIS 12V	RELAIS 12V	CONTACTOR 12V
7B	RL.0.002	1	SOLENOIDE 24V	SOLENOID 24V	RELAIS 24V	RELAIS 24V	CONTACTOR 24V
8	CV.0.012	2	CAVO	CABLE	CABLE	ELEKTROKABEL	CABLE
9	FS.1.003	1	FASCETTA	CLAMP	COLLIER	HALTEBAND	ABRAZADERA
10A	EP.0.001	1	ELETTROPOMPA 12V	POWER UNIT 12V	POMPE ELEC. 12V	ELEK. PUMPE 12V	BOMBA ELEC. 12V
10B	EP.0.002	1	ELETTROPOMPA 24V	POWER UNIT 24V	POMPE ELEC. 24V	ELEK. PUMPE 24V	BOMBA ELEC. 24V
11	RO.7.008	1	RONDELLA	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA
12	RA.1.251.	1	RACCORDO	FITTING	RACCORD	FITTING	RACORD
13	FS.1.005	2	FASCETTA	CLAMP	COLLIER	HALTBAND	ABRAZADERA
14	TF.5.001	1	TUBO FLESSIBILE	HOSE	TUYAU FLEXIBLE	SCHLAUCH	TUBO FLEXIBLE
15	PC.0.001	2	PASSACAVO	GROMMET	JOINT EN CAOUTCHOUC	GUMMISCHUTZ	GUARNICION GOMA
16	TA.2.001	1	TAPPO	CAP	BOUCHON	VERSCHLUSS	TAPON
17	VT.5.001	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
18	VT.6.004	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
19	DA.1.008	1	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
20	DA.1.005	2	DADO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA



Pos.	Codice	Qt.	Denominazione	Description	Désignation	Benennung	Denominación
1	06.5.001	1	SERBATOIO	RESERVOIR	RESERVOIR	TANK	DEPOSITO
2	TA.3.001	1	TAPPO	PLUG	BOUCHON	STOPFEN	TAPON
3	FT.1.001	1	FILTRO	FILTER	FILTRE	FILTER	FILTRO
4	VT.1.014	2	VITE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
5	TA.2.001	1	TAPPO	PLUG	BOUCHON	STOPFEN	TAPON



Pos.	Codice	Qt.	Denominazione	Description	Désignation	Benennung	Denominación
1	DC.0.017	1	DECALCOMANIA VERS.1 - 2	TRANSFER	DECALCOMANIE	AUFKLEBER	CALCOMANIA
2	DC.0.026	1	DECALCOMANIA				
3	DC.0.085	1					
4	DC.0.083	1					
5	DC.0.059	1					
	DC.0.078	1	DECALCOMANIA "I"				
	DC.0.079	1	DECALCOMANIA "GB"				
	DC.0.080	1	DECALCOMANIA "F"				
	DC.0.081	1	DECALCOMANIA "D"				
	DC.0.082	1	DECALCOMANIA "S"				
6	DC.0.077	1	DECALCOMANIA				
7	DC.0.056	1					
8	DC.0.051	1	DECALCOMANIA "I"				
	DC.0.052	1	DECALCOMANIA "GB"				
	DC.0.053	1	DECALCOMANIA "F"				
	DC.0.054	1	DECALCOMANIA "D"				
9	DC.0.076	1					
10	DC.0.060	1					

maxilift

Via Costituzione, 25 - 42028 POVIGLIO (RE) - Italy
Tel. 0522 / 96 07 07 - 96 07 67 - Fax 0522 / 96 71 97